

XXVI

*International
Skill
Olympics*

Atlanta, Georgia June 1981

26th International Skill Olympics
Georgia World Congress Center
Atlanta, Georgia
USA

June 8-21, 1981

Hosted by
**VOCATIONAL INDUSTRIAL CLUBS
OF AMERICA, INC.**

Contents		Table des Matieres		Inhalt		Contenido	
Welcomes	3	Allucations de bienvenue	3	Willkommen	3	Bienvenidas	3
International Assembly	6	Assemblée internationale	6	Internationale Versammlung	6	Asamblea Internacional	6
ISO Advisory Committee	6	Comité consultif de l'ISO	6	ISO beratendes Komitee	6	Comité Asesor de ISO	6
U.S. Organizing Committee	7	Comité organisateur américain	7	US Organisationskomitee	7	Comité Organizador de los Estados Unidos	7
Competitors from Members Countries	8	Concurrents appartenant aux pays membres	8	Wettbewerbsteilnehmer aus Mitgliedstaaten	8	Competidores de los Países Miembros	8
Commissions and Juries	8	Commissions et jurys	8	Komitees und Jurys	8	Comisiones y Jurados	8
Contest Demonstration	11	Démonstration de concurs	11	Bewerbsvorführung	11	Exposición del Certamen	11
International Delegate Schedule	12	Calendrier des délégués internationaux	12	Programmablauf- Internationale Delegierte	12	Calendario de Delegados Internacionales	12
Competition Area Floor Plan	22	Plan de la section réservée aux concurs	22	Wettbewerbsräume Grundriss	22	Planos del Area del Certamen	22
General Information	24	Renseignements de caractère général	24	Allgemeine Informationen	24	Información General	24
Emergency Numbers	28	Numéros d'urgence	28	Nummern für Notfälle	28	Números de Emergencia	28
Georgia World Congress Center Floor Plan	30	Plan du Georgia World Congress Center	30	Georgia World Congress Center Grundriss	30	Planos del Georgia World Congress Center	30
Contributors to ISO/USSO/NLC	31	Donateur a ISO/USSO/NLC	31	Mitarbeiter an ISO/USSO/ NLC	31	Donantes a ISO/USSO/NLC	31



Welcome



ISO Welcome

WELCOME on behalf of the Trade, Industrial, Technical and Health Occupations students and educators of the United States of America. It is a distinct honor and privilege to have you visit our native land at this time. This assembly offers an unprecedented opportunity of extending peace, goodwill and understanding through this joint venture of recognizing the world's outstanding young craftworkers.

The Board of Directors of VICA, Inc. sends you a special welcome and greeting. We want your stay to be most enjoyable and educational. We will do our utmost to ensure your pleasure.

Larry W. Johnson
Executive Director
Vocational Industrial Clubs of America, Inc.

ISO : Bienvenue

Au nom des étudiants et des éducateurs des professions du commerce, de l'industrie, de la technique et de la santé aux Etats-Unis d'Amérique, je vous souhaite la BIENVENUE. C'est un honneur insigne et un privilège de vous accueillir dans notre pays. Cette assemblée nous donne une occasion sans précédent de propager la paix, la bonne volonté et la compréhension en rendant ensemble hommage aux jeunes artisans les plus remarquables de notre monde.

Le Conseil d'administration de VICA, Inc. vous souhaite la plus chaleureuse bienvenue. Nous espérons que votre séjour sera des plus agréables et très instructif. Nous n'épargnerons aucun effort pour qu'il en soit ainsi.

Larry W. Johnson
Executive Director
Vocational Industrial Clubs of America, Inc.

ISO - Willkommensgruß

HERZLICH WILLKOMMEN im Namen der Studenten und Ausbilder der Berufsgruppen, Handel, Industrie, Technik und Gesundheitswesen der Vereinigten Staaten von Amerika. Ihr Besuch ist uns eine besondere Ehre und Auszeichnung. Die hiesige Zusammenkunft bietet uns die einmalige Gelegenheit, in einer Veranstaltung, welche die besten der jungen Handwerker der Welt vereint, die Gedanken des Friedens, der Freundschaft und des besseren Verständnisses zu verbreiten.

Der Vorstand von VICA, Inc. sendet Ihnen einen besonderen Willkommensgruß. Wir hoffen, daß Ihr Besuch Ihnen nicht nur zur Freude, sondern auch zum Nutzen sein wird, und wir werden unseren Teil dazu beitragen.

Larry W. Johnson
Executive Director
Vocational Industrial Clubs of America, Inc.

Bienvenida de ISO

BIENVENIDOS, en nombre de los estudiantes y educadores de las actividades del Comercio, Industria y Ocupaciones Técnicas y de la Salud de los Estados Unidos de América. Es un privilegio y honor muy especial, recibirlos en este momento como visitantes a nuestra tierra. Esta asamblea ofrece una oportunidad sin precedentes para hacerles llegar nuestros deseos de paz, buenaventuranza y entendimiento a través de esta acción conjunta de reconocimiento a la juventud de trabajadores artesanales del mundo.

El Comité Directivo de VICA, Inc. les hace llegar un saludo de bienvenida. Deseamos que su estadía sea grata y educativamente provechosa. Haremos todo lo que esté a nuestro alcance para que sea muy placentera.

Larry W. Johnson
Director Ejecutivo
Vocational Industrial Clubs of America Inc.



Greetings From the President of the Assembly

For the first time in its thirty years of history, the Work Olympics is taking place on the American continent. For the first time, hundreds of young industrial trade experts, educational leaders and entrepreneurs from three continents, separated by great physical differences, have the opportunity to merge their aspirations of personal improvement through work and technique in the United States of America. Here, it is very obvious that young people have strong reasons to feel united, here in this young land full of history and culture.

It is not just coincidence that, having celebrated our silver anniversary in the Emerald Isle of Ireland, we should now start a new epoch with the XXVIth International Competition here in America. In the name of the Member Assembly of the Skill Olympics, I would like to extend greetings, full of hope and satisfaction, to the Capital of the State of Georgia, its governing bodies, to the men and women who live here and, very especially, to the young people of Georgia who are the stars of our Competition. I am sure that, in this Southern land, we will find the same charm that we have encountered throughout the world in Europe and Asia.

I would like to give a very special greeting to those responsible for the organization, VICA, who have always been especially aware of the great importance of the Skill Olympics. During these years of collaboration, they have proven their capacity for organization, their efficiency and their practical approach toward modern life, toward the way young people live, but always looking toward the future as is required by technology and progress.

Once more, in these hot June days in Atlanta, the Skill Olympics is flourishing in every work site and meeting room. Here, all those who are not familiar with our activities may come and admire the spectacle of youth competing with high hopes, good sportsmanship and gaiety, their only goal the perfection of a job well done.

Manuel Valentin-Gamazo
President of the Member Assembly

Allocution du Président de l'Assemblée

Pour la première fois au cours de leurs trente années d'histoire, les Olympiades du Travail se déroulent sur le continent américain. Pour la première fois, plusieurs centaines de jeunes spécialistes de métiers industriels, de responsables de l'enseignement et de chefs d'entreprises de trois continents très éloignés les uns des autres sur le plan géographique ont l'opportunité de faire coïncider leur désir de perfectionnement personnel à travers le travail et la technique, sur le sol des Etats-Unis d'Amérique. Ici, il est facile de démontrer que la jeunesse a de puissantes raisons de se sentir unie, sur cette terre jeune mais chargée d'histoire et de culture.

Ce n'est pas par hasard qu'après avoir fêté nos noces d'argent sur la verte terre d'Irlande, nous entamons aujourd'hui une nouvelle étape avec le XXVIème Concours international, précisément en Amérique. Au nom de l'Assemblée des pays membres de Olympiades du Travail, je tiens à saluer avec satisfaction et espoir la capitale de l'Etat de Géorgie, ses responsables, les femmes et les hommes qui vivent ici et, surtout, la jeunesse géorgienne qui est le principal destinataire de notre Concours. Je suis sûr que cette terre du sud nous offrira la même sympathie que nous ont offerte tous les pays d'Europe et d'Asie qui nous ont déjà reçus.

Je tiens à saluer tout spécialement les responsables de l'Organisation VICA qui ont toujours su estimer à sa juste valeur l'importance des Olympiades du Travail et qui nous ont donné la preuve, tout au long de ces années de travail en commun, de leur capacité d'organisation, de leur efficacité et de leur esprit réaliste de vivre dans le temps présent, comme le fait la jeunesse mais en tournant leur regard vers l'avenir, comme l'exigent la technique et le progrès.

A Atlanta, durant les chaudes journées du mois de Juin à chaque poste de travail et dans chaque salle de réunion, les Olympiades du Travail reviennent en force. Tous ceux qui ne nous connaissent pas encore pourront admirer le spectacle de la jeunesse en train de concourir avec noblesse, joie et espoir, sans autre objectif que la perfection de l'ouvrage bien fait.

Begrüßungs-Ansprache des Präsidenten der Versammlung

Die Olympiade der Arbeit findet zum ersten Mal in ihren langen 30 Jahren der Geschichte auf dem amerikanischen Kontinent statt. Zum ersten Mal haben einige hundert, in den Industriebereichen erfahrene Jugendliche, sowie Verantwortliche für Erziehungsfragen und Leiter von Betrieben dreier Kontinente, die unter sich durch grosse physische Entfernungen getrennt sind, Gelegenheit, ihr Interesse an persönlicher Vervollkommenheit durch Arbeit und Technik in den Vereinigten Staaten von Amerika abzustimmen. Hier ist es leicht zu zeigen, dass die Jugend kraftvolle Gründe hat, sich geeint zu fühlen, hier auf dieser jungen Erde, die aber voll von Geschichte und Kultur ist.

Es ist kein Zufall, dass wir nach dem Feiern unseres 25-jährigen Jubiläums auf der grünen Erde Irlands nunmehr einen neuen Turnus mit dem 26. Internationalen Wettbewerb gerade in Amerika beginnen. Im Namen der Versammlung der Mitgliedsländer der Olympiaden der Arbeit möchte ich die Hauptstadt des Staates Georgia, ihre regierenden Persönlichkeiten, die hier lebenden Männer und Frauen, und, besonders, die georgianische Jugend, an die sich unser Wettbewerb vor allem richtet, mit Befriedigung und Hoffnung begrüßen. Ich bin sicher, dass wir auf dieser südlichen Erde die gleiche Sympathie vorfinden werden, die wir lang und breit in der Welt, in Europa und in Asien, festgestellt haben.

Ich möchte einen speziellen Gruss an die verantwortlichen Leiter der Organisation VICA richten, die immer für die Bewertung der Bedeutung der Arbeits-Olympiaden in ihrem ganzen Ausmass besonders empfänglich waren. Sie haben uns in diesen Jahren gemeinsamer Arbeit ihr Organisationstalent, ihr Können und ihre realistische Auffassung, in der jetzigen Zeit zu leben, wie es die Jugend tut, gezeigt, aber in die nächste Zukunft schauend, wie Technik und Fortschritt es von uns fordern.

In Atlanta wird die Olympiade der Arbeit in den warmen Junitagen an jedem Arbeitsplatz und in jedem Sitzungssaal mit ihrer ganzen Kraft erneut blühen. Dort werden alle, die uns nicht kennen, das Schauspiel der Jugend bewundern können, die nobel, freudig und hoffnungsvoll im Wettbewerb steht, ohne ein anderes Ziel als das der Vervollkommenheit des gut geratenen Werkes.

Saludo del Presidente de la Asamblea

Por primera vez en sus treinta largos años de historia, las Olimpiadas del Trabajo tienen lugar en el continente americano. Por primera vez unos cientos de jóvenes expertos en los oficios industriales, responsables educativos y jefes de empresa de tres continentes separados entre sí por grandes distancias físicas tienen la oportunidad de hacer coincidir su afán de perfeccionamiento personal a través del trabajo y la técnica en los Estados Unidos de América. Aquí es fácil demostrar que la juventud tiene poderosas razones para sentirse unida, aquí, en esta tierra joven pero cargada de historia y de cultura.

No es casualidad que una vez celebradas nuestras bodas de plata en la verde tierra de Irlanda, ahora recomencemos una nueva andadura con el XXVI Concurso Internacional precisamente en América. En nombre de la Asamblea de Países Miembros de las Olimpiadas del Trabajo quiero saludar con satisfacción y esperanza a la capital del Estado de Georgia, a sus gobernadores, a los hombres y mujeres que aquí viven, y en especial a la juventud georgiana que es la principal destinataria de nuestro Concurso. Estoy seguro que en esta tierra sureña encontraremos la misma simpatía que hemos registrado a lo largo y ancho de la geografía mundial, en Europa y Asia.

Quiero dedicar un saludo especial a los responsables de la organización VICA que han tenido siempre una especial sensibilidad para valorar en toda su dimensión la importancia de las Olimpiadas del Trabajo. Ellos nos han demostrado, en estos años de trabajo en común, su capacidad de organización, su eficacia y su sentido realista de vivir en el tiempo presente, como vive la juventud, pero mirando hacia el próximo futuro, como nos lo exige la técnica y el progreso.

En Atlanta, en los cálidos días de Junio, en cada puesto de trabajo y en cada sala de reuniones vuelven a florecer con todo su empuje las Olimpiadas del Trabajo. Allí podrán admirar todos los que no nos conozcan el espectáculo de la juventud compitiendo con nobleza, alegría y esperanza sin otra meta que la perfección de la obra bien hecha.



Office of the Governor Atlanta, Georgia

To the Participants In the International Skill Olympics:

It is a great pleasure to welcome the participants in the International Skill Olympics to Atlanta. For three years, Georgia has hosted VICA's National Skill Olympics. We are proud to host the International Skill Olympics in the United States for the first time in its 30-year history.

This meeting of young artisans from 14 nations provides an unusual opportunity to build better international understanding among vocational students and a broader foundation for international commerce.

You have my best wishes for a productive conference.

Sincerely,

George Busbee

A tous les participants aux Jeux olympiques Internationaux de compétences

C'est un grand plaisir pour la ville d'Atlanta que d'accueillir les participants aux Jeux olympiques internationaux de compétences. Pendant trois années, l'Etat de la Georgie a été l'hôte des Jeux olympiques nationaux VICA. Aujourd'hui, nous sommes fiers de pouvoir pour la première fois depuis leur création il y a 30 ans accueillir les Jeux Olympiques internationaux.

Cette rencontre de jeunes artisans venus de 14 pays donne l'occasion aux étudiants des disciplines professionnelles de mieux se comprendre et permet de créer une assise plus large pour le commerce international.

Que tous mes vœux vous accompagnent au cours de cette conférence que j'espère très productive.

George Busbee

An die Teilnehmer der ISO:

Es ist mir eine grosse Freude, die Teilnehmer an der ISO in Atlanta willkommen zu heissen. Seit drei Jahren schon ist der Bundesstaat Georgia Gastgeber dieses nationalen olympischen Wettkampfes der VICA. Zum ersten Male in seiner 30-jährigen Geschichte dürfen wir jetzt den internationalen Wettbewerb bei uns abhalten.

Dieser Kongress junger Handwerker aus 14 Nationen bietet eine aussergewöhnliche Gelegenheit, unter den Studenten ein grösseres internationales Verständnis zu fördern und dem internationalen Handel eine breitere Basis zu schaffen.

Meine besten Wünsche für einen erfolgreichen Kongress.

Mit freundlichen Grüßen

George Busbee

A los participantes en el Certamen Olimpico Internacional de Destrezas:

Tengo un gran placer de dar la bienvenida a Atlanta a participantes del Certamen Olimpico Internacional de Destrezas. Durante tres años, Georgia fue sede de los certámenes Olímpicos Nacionales de VICA. Estamos muy orgullosos de recibir y ser sede del Certamen Olimpico Internacional de Destrezas que se celebrará por primera vez en los Estados Unidos, desde su fundación hace 30 años.

Esta reunión de jóvenes artesanos de 14 naciones ofrece una oportunidad inusual para construir una relación de mayor comprensión y entendimiento internacional entre estudiantes vocacionales y amplía las bases del marco del comercio internacional.

Les deseo mis mejores augurios para que la conferencia sea fructífera.

Sinceramente,

George Busbee

International Assembly

ISO Advisory Committee

President's Office

President: The Honorable Manuel
Valentin Gamazo y de Cardenas

1st Vice President and President
of the Administrative Committee:
Mr. Alfred Spölgén

2nd Vice President and President
of the Technical Committee:
Mr. Rene Gonthier

3rd Vice President:
Mr. Harold E. Lewis

Vice President, Administrative
Committee:
Mr. Wang Sze-Cheh

Vice President, Technical
Committee:
Mr. George E. Clayton

Official Representatives

Austria

Mr. Hans Fink, MA

Belgium

Mr. R. Maingain

Republic of China (Taiwan)

Mr. Wang Sze-Cheh

France

Mr. Rene Bouvard

Federal Republic of Germany

Mr. Alfred Spölgén

Ireland

Mr. Liam OMaoilchatha

Japan

Mr. Yoshikazu Furuya

Korea

Mr. Dong Yoon Park

Lichtenstein

Mr. Walter Schädler

The Netherlands

Mr. H. Bertelsmann

Portugal

Mr. Francisco de Matos Dias

Spain

Mr. Juan Angel Gato Gomez

Switzerland

Mr. Daniel Sommer

United Kingdom

Mr. F.D. Hill

United States of America

Mr. Larry W. Johnson

Office of the Secretary General

Secretary General

Mr. Francisco Albert Vidal

Chief of Staff

Mr. Julio Capdepon Torres

Inactive Member Nations

Iran Mr. Ali-Asghar Ehsani

Italy Mr. Ennio Ferrari, Eng.

Luxembourg Mr. Gaston Glaesener

Chairman

Dr. Charles McDaniel
State Superintendent of Schools

Co-Chairman

Dr. Joseph G. Freund
Associate State Superintendent of
Schools

Education Members

Mr. Wilburn Adams
Associate Superintendent of Business
Services

DeKalb County School System

Dr. J. H. Broughton
Director of Vocational Education
Clayton County Board of Education

Dr. Alton Crews
Superintendent
Gwinnett County Schools

Dr. Curtis Henson
Assistant Superintendent for Vocational
Education

Atlanta City Schools

Dr. Clyde A. Holsclaw
North Area Assistant Superintendent
DeKalb County Schools System

Industry Members

Mr. Larry Gellerstedt, III
Vice President

Beers Construction Company

Mr. Gordon D. Giffin

Hansell, Post, Brandon and Dorsey

Mr. Joel Goldberg
Advisor to the Board
Rich's

Mr. Thomas J. Harrold, Jr.
Cofer, Beauchamp, Hawes & Brown

Mr. William Riley, President
Atlantic Steel Corporation

Mr. Robert W. Scherer
President and Chief Executive Officer
Georgia Power Company

Mr. Roger Schoerner
Senior Vice President
Southwire Company

Mr. Roy Simmons
Manager - Community Affairs/Public
Relations

Lockheed Georgia Company

Mr. Frank Steinbruegge
Vice President

National Association of Manufacturers
Mr. James G. Vorhes, Ex-Officio
(Chairman, VICA Youth Development
Foundation Sponsoring Committee)
Vice-President

Consumer Relations and Service Staff
General Motors Corporation

Mr. James F. Williams
Vice President and Executive Assistant
to the President
Coca-Cola USA

Mr. Penn Worden
Manager, Industrial Development
Department
Georgia Chamber of Commerce

U.S. Organizing Committee

Conference Chairman

Alvin Wilbanks
Occupational Education
Center-North
1995 Womack Rd.
Dunwoody, GA 30338
(404) 394-0321

Conference Manager

Harold E. Lewis
Associate Executive Director
National VICA
P. O. Box 3000
Leesburg, VA 22075
(703) 777-8810

USA Representation on Member Assembly

Larry W. Johnson
Executive Director
National VICA
P. O. Box 3000
Leesburg, VA 22075
(703) 777-8810
Harold E. Lewis
Associate Executive Director
National VICA
P. O. Box 3000
Leesburg, VA 22075
(703) 777-8810

Executive Committee

Mr. Everett Lehmann, Chairman
Labor
Mr. Harry F. Davis
Education

Mr. Larry Johnson
Executive Director, VICA
Mr. Earl Williams
State Supervisor of Trade & Industrial
Education
Mr. Harold Lewis
ISO/NLC Conference Manager
Mr. Alvin Wilbanks
ISO/NLC Conference Chairman
Mr. John Hooper
Competition Manager
Dr. Tom Harris
ISO Program Manager
Mr. Mike Walker
ISO Support Committee

Steering Committee

GA Dept. of Education Representative

Mr. Earl Williams, Chairman
State Supervisor
Trade & Industrial Education

ISO Technical Expert Representatives

Mr. Eugene G. Hornberger
Newport News Shipbuilding
National Technical Committee
Welding

Mr. Leslie H. Johnson
Nat'l Machine Tool Builders
National Technical Committee
Machine Shop

Mr. Frank Steckel
Appalachian State University

National Technical Committee
Radio and TV Repair
Mr. Robert Thebert
GM Product Service Training
National Technical Committee
Auto Mechanics
Mr. Eugene Koschella
Electronic Industries Assn.
National Technical Committee
Radio and TV Repair
Mr. Arthur Wesche
Int'l Business Machines Corp.
National Technical Committee
Industrial Electronics

VICA Executive Committee Representative

Mr. Everett Lehmann
Int'l Brotherhood of
Electrical Workers
Mr. Harry F. Davis
OH Dept. of Education
Mr. Larry W. Johnson
Vocational Industrial Clubs of America

ISO/NLC Management Team Representatives

Mr. Harold Lewis
Conference Manager
Mr. Alvin Wilbanks
Conference Chairman
Dr. John Scott
Facility Committee Mgr.
Mr. Lou Peneguy
Public Relations Manager

Dr. Tom Harris
ISO Program Manager
Mr. Roger King
Construction Manager
Mr. Donald Remillard
Printing Manager
Mr. John Hooper
Competitions Manager
Mr. Mike Walker
ISO Functions Support Mgr.
Mr. Larry Ladner
Transportation Manager

National VICA Staff Representatives

Mr. Stephen Denby
Associate Executive Dir.
Mr. Gary Diehl
Dir. Conference/Center Mgt.
Mr. Thomas Holdsworth
Director/Managing Editor
Communications Department
Mr. Larry W. Johnson
Executive Director
Ms. Janet Manthos
Assistant Director
Communications Dept.

Special Consultants

Ms. Susan Balzuweit
Shopsmith Inc.
Mr. Ernest Gary
Montgomery Co. Joint
Vocational School
Mr. Dave Hill
Johnson Co. Community College

Competitors from Member Countries

	Austria	Switzerland	Germany	Spain	Ireland	France	Liechtenstein	United Kingdom	Japan	Korea	Netherlands	Portugal	Taiwan	USA	
1 Fitting		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10
2 Press tool making	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10
3 Instrument making		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
4 Watch making		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	4
5 Engineering drawing	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	11
6 Turning	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	13
7 Milling		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	12
8 Constr. Steel work		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	8
9 Gas welding		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
10 Electric welding		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10
11 Wood pattern making	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	8
13 Panel beating		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
14 Sheet metal work		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9
15 Plumbing		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9
16 Industrial electronics		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10
17 Radio/TV Repairs		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	6
18 House wiring		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10
19 Industrial wiring		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	8
20 Bricklaying		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9
21 Stone cutting	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
22 Painting		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9
23 Plaster work		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
24 Cabinet making	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	12
25 Joinery	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	11
26 Carpentry	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	9
27 Jewellery	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	5
28 Men's tailoring		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	4
29 Ladies' Hairdressing		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	8
30 Men's Hairdressing		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
31 Ladies' Dressmaking		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	6
32 Upholstery	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	4
33 Automobile mechanics		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10
34 Cookery	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	7
	11	24	31	20	18	17	9	16	30	31	14	10	27	16	274

Commissions and Juries

Chairman Technical Committee
Rene Gonthier (Switzerland)

Vice-Chairman Technical Committee
George E. Clayton (United Kingdom)

Trades

Expert Countries

Workshop Masters &
Technical Committee
Chairmen

Berufsgruppen

Fach - Länder

Werkstattmeister und
Vorsitzende des
technischen Komitees

Especializaciones

Países Expertos

Dirigentes del Seminario
& Presidentes de los
Comités Técnicos

Professions

Pays Experts

Maîtres d'Atelier et
Présidents de
Comités Techniques

I Austria
Bammer

1 Fitting
Ajuste
Maschinenschlosser
Ajustage

Germany
United Kingdom
Japan
Taiwan

H. Herndon
L. Johnson

2 Press Toolmaking
Matricería
Werkzeugmacher
Matricage

Austria
Germany
Ireland
Korea
Netherlands

F. Bezares
L. Johnson

3 Instrument Making
Mecánica de precisión
Feinmechaniker
Mécanique de précision

Switzerland
Liechtenstein
Japan
Netherlands

G. Ellis
L. Johnson

II Switzerland
Camponovo

4 Watch and clock repairing
Relojería
Uhrmacher
Horlogerie

Switzerland
Japan
USA

J. Lindsey

	5	Engineering Drawing Delineación Technischer Zeichner Dessin Industriel	Germany Liechtenstein Japan Korea Portugal	W. Leathers C. Kalb	VI France Dutertre	9	Gas Welding Soldadura oximetica Gasschmelzschweißer Soudage a l'oxyacethylene	Spain United Kingdom Japan Portugal	J. Hill E. Hornberger
	27	Jewellery Joyería Goldschmied Bijouterie	Austria Switzerland France Korea	J. Lindsey		10	Electric Welding Soldadura eléctrica Lichtbogenschweißer Soudage a l'Arc Electrique	Ireland Japan Korea Taiwan USA	W. Peck E. Hornberger
III Spain Mir	6	Turning Torno Dreher Tournage	Spain France Japan Korea Portugal USA	G. Milner L. Johnson	VII Japan Boda	13	Panel beating Chapistería Karosseriebauer Tolerie	Switzerland Spain France Japan Korea	G. Luther L. Baxter
	7	Milling Fresa Fräser Fraisage	Germany France United Kingdom Taiwan	J. Entekin L. Johnson		14	Sheet metalwork Calderería Blechschlosser Chaudronnerie	Germany Japan Netherlands Portugal Taiwan	M. McElreath L. Baxter
IV Portugal Tomas	33	Automobile Mechanics Mecánica automovil Kraftfahrzeug-mechaniker Mecanique de L'automobile	Germany Ireland United Kingdom Japan Korea USA	J. Newman R. Thebert	VIII Taiwan Liu	16	Industrial Electronics Electrónica Industrial Industrie-Elektroniker Electro. Industrielle	Switzerland Germany Japan USA	B. Hash R. Wittwegger
V Korea Z. Kim	8	Constructional steelwork Construcciones metálicas Stahlbauschlosser Const. métalliques	Germany Spain France Korea Taiwan	J. Layfield E. Hornberger		17	Radio and TV Repairing Reparación Radio y T.V. Radio und Fernsehtechniker Reparation radio et TV	Germany Japan Korea Taiwan USA	M. Byrdwell F. Steckel
	15	Plumbing Fontanería Sanitär-Installateur Plomberie	Switzerland Germany United Kingdom Korea	R. Parrish C. Hollar	IX Germany Nispel	18	House Wiring Instalación construcción Elektro-Installateur Installation électrique	Spain Japan Korea Taiwan USA	C. Cartwright E. Lehmann

	19 Industrial Wiring Electromontaje Starkstrom-Electriker Montage en courant fort	Spain Liechtenstein Korea	J. Bussey	XIII Liechtenstein Biedermann	28 Tailoring Sastrería Herrenschneider Tailleur hommes	Germany Korea Taiwan	R. Martin
X United Kingdom Clayton	20 Bricklaying Albañilería Maurer Maconnerie	Switzerland Germany United Kingdom Taiwan USA	J. Roberts M. Fields		31 Ladies Dressmaking Modistería Damenschneider Tailleur dames	Japan Korea Taiwan USA	S. Johnston
	21 Stone Masonry Talla en piedra Steinmetz Taille de la pierre	Austria Austria United Kingdom	W. Scott		34 Cookery Cocina Koch Cuisinier	Switzerland Germany France Japan	R. Kilpatrick
XI Germany Dressel	22 Painting Pintura Maler Peinture	Ireland United Kingdom Korea Netherlands	J. Durley	XIV Netherlands Segaar	29 Ladies Hairdressing Peluquería de señoras Damenfriseur Coiffure dames	Switzerland Korea Taiwan USA	L. Duke G. Wooldridge
	23 Plaster Work Estuco Stukkateur Plâtrerie	Germany France United Kingdom Portugal	L. Morris		30 Men's Hairdressing Peluquería caballeros Herrenfriseur Coiffure messieurs	Germany Spain United Kingdom Netherlands Taiwan	K. Ryals G. Woolridge
XII Ireland White	11 Wood Pattern Making Modelos de fundición Modelltischler Modeles fonderie	Austria Germany United Kingdom Japan Netherlands	D. Crawford		32 Upholstery Tapicería Polsterer Tapisserie	Switzerland France USA	D. Anderson
	24 Cabinet making Ebanistería Mobeltischler Ebénisterie	Switzerland Germany Netherlands Taiwan	T. Hamilton G. Marsh		Commercial Art Gebrauchsgraphik Arte comercial Art commercial		J. Doyle
	25 Joinery Carpintería de taller Bautischler Menuiserie	Austria Ireland France United Kingdom Korea Netherlands	G. Chandler				
	26 Carpentry Carpintería de armar Zimmerer Charpenterie	Germany France United Kingdom	T. Milner				

Contest Demonstration

Demonstration Commercial Art

Aim

Participation in the international competition of vocational training. Commercial artists design all visuals of the field of graphics and prepare camera ready art for the production of such designs. Commercial artists around the world adhere to the basic art design concepts and principles but because of the geographics, artists around the world may resolve the same problem differently.

Designs and layouts are prepared for various methods of reproduction; letterpress, offset, intaglio, silk screen, film and television.

Skills required

Care and use of the tools of the trade. "T" square, triangle, ruling pen, pen and ink, pencil, brushes, ruler, all art mediums, the airbrush, felt pens.

Knowledge

Concepts and principles of design and composition, the theory of color, concepts and principles of graphic design, thorough understanding of the methods of reproduction, knowledge of rendering roughs through comprehensives, thorough knowledge of the preparation of mechanics or key art (camera ready art), knowledge and sensitivity of the use of typography.

Test Projects

- 1 Full color illustration for a short story
- 2 Roughs, layouts to comprehensives of a 3 color advertisement
- 3 Mechanics, keys or camera ready art for that 3 color advertisement

Démonstration Art commercial

But

Participation au concours international de formation professionnelle. Les artistes commerciaux dessinent tous les points visuels du domaine de l'art graphique et préparent les plans finals de la production de ces dessins. Aux quatre coins du monde, ils respectent les concepts et les principes fondamentaux du dessin artistique mais peuvent d'une région à l'autre résoudre le même problème d'une façon différente.

Les dessins et les plans sont préparés pour plusieurs méthodes de reproduction; presse à copie, offset, intaglio, papier de soie, film et télévision.

Compétences requises

Soin et utilisation des outils de la profession: équerre en "T", triangle, tire-ligne, plume et encre, crayon, brosse, règle, tous les moyens de l'art, plume en feutre.

Connaissances

Concepts et principes du dessin et de la composition, théorie de la couleur, concepts et principes du dessin graphique, compréhension approfondie des méthodes de reproduction, bonne connaissance de la réalisation d'ébauches, connaissance approfondie de la préparation des dessins industriels ou de l'art clé (art final), connaissance et sensibilité de l'utilisation de la typographie.

Projets d'essai

- 1 Illustration en couleurs d'une petite histoire
- 2 Ebauches, plans des détails d'une annonce publicitaire à trois couleurs
- 3 Dessins industriels, clés ou art final pour cette annonce publicitaire en trois couleurs

Musterbelspiel Gebrauchsgraphik

Ziel

Teilnahme am internationalen Ausbildungswettbewerb. Die Gebrauchsgraphiker stellen Entwürfe auf allen Gebieten der Graphik her, die künstlerischen Entwürfe werden reproduktionsfertig ausgeführt. Während die Gebrauchsgraphiker in aller Welt sich wohl der gleichen grundlegenden künstlerischen Begriffe bedienen, werden sie ein und dieselbe Aufgabe sicherlich recht verschiedenlich lösen, was sich allein schon aus ihrer geographischen Herkunft ergibt.

Skizzen und Layouts werden für verschiedene Reproduktionsmethoden hergestellt: für Buchdruck, Offsetdruck, Tiefdruckverfahren, Schablonendruck, Film und Fernsehen.

Nötige Fertigkeiten

Pflege und Anwendung des Handwerkszeugs

Reißchiene, Dreieckslineal, Reißfeder, Strichfeder, Bleistift, Pinsel, Lineal, alle künstlerischen Materialien, Spritzpistole und Filzstifte.

Kenntnisse

Begriff und Prinzipien von Entwurf und Komposition, Farbtheorie, Begriff und Prinzipien des graphischen Entwurfs, gründliche Kenntnisse der Reproduktionsmethoden, Vertrautheit mit der Kunst, umfassende, klare Rohskizzen anzufertigen, gründliche Kenntnisse der Mechanik reproduktions-bereiter künstlerischer Entwürfe, Kenntnis und Einfühlungsvermögen in die Satzherstellung.

Prüfungsprojekte

- 1 Illustration einer Kurzgeschichte (voll in Farbe)
- 2 Rohskizzen und Layouts für eine dreifarbige Anzeige
- 3 Mechanik, Satz oder reproduktions-bereites Material für die vorgehende dreifarbige Anzeige.

Demonstración Arte Comercial

Objetivo

Participar en la competencia internacional de adiestramiento vocacional. Los artistas de la rama del arte comercial diseñan todos los aspectos del arte gráfico y preparan el material listo para ser impreso para obtener la impresión de estos diseños. Los artistas comerciales de todo el mundo se ajustan a los principios básicos y conceptos del diseño del arte, pero debido a las diferencias de tipo geográfico, podrán resolver el mismo problema en forma diferente.

Los diseños y diagramados son preparados de acuerdo a diferentes métodos de impresión; impresión tipográfica, offset, rotograbado, impresión con estarcido de seda, cine y televisión.

Destrezas requeridas

Saber utilizar y cuidar las herramientas e instrumentos de la especialización.

Regla "T," escuadra, lapicera de rayado, lapicera y tinta, lápices, pinceles, regla, todo tipo de materiales de dibujo, pistola de pintar, lapicera de fieltro.

Conocimientos

Conceptos y principios de diseño y composición, teoría cromática, conceptos y principios del diseño gráfico, conocimiento profundo de los métodos de reproducción, saber hacer diagramaciones comenzando por los bocetos, conocimiento profundo de la preparación de los montajes y de los planos de colores terminados (listo para impresión de cámara), conocimiento y sensibilidad para el uso de la tipografía.

Ejercicios de prueba

- 1 Ilustración a colores para un cuento corto.
- 2 Hacer ilustraciones definitivas de anuncios a tres colores, comenzando por bocetos y diagramaciones.
- 3 Montajes, planos de colores finales, listos para la impresión final de la ilustración del aviso a 3 colores más arriba mencionado.

International Delegate Schedule

1981 International Schedule

Monday, June 8

Arrival General Secretariat, Technical Delegates,
Technical Experts
Orientation for arriving officials

Tuesday, June 9

7:00	Breakfast - All of International Delegation
8:00	Technical Delegates meeting. General information, instructions and confirmation of Technical Experts
9:00	Orientation of Technical Experts, Technical Interpreters, Technical Delegates, and Workshop Masters on contest procedures and trade description revision work by Chairman, Technical Delegates
10:00	Organization of Technical Experts and Workshop Masters by Trade areas: tour of workshops, selection of drawings and technical preparations
12:00 noon	Luncheon
13:00	Continuation of technical preparations by trade area to approve list of materials and correction of drawings
13:30	Technical Delegates meeting
16:00	Coffee and refreshment break
16:30	Continuation of technical preparations
18:30	Completion of materials list and correction of drawings
19:00	Return to hotel

Calendrier International 1981

Lundi 8 juin

Arrivée des membres du Secrétariat général, des délégués
techniques et des experts techniques
Séance d'orientation pour les responsables

Mardi 9 juin

7h00	Petit déjeuner - Toutes les délégations internationales
8h30	Réunion des délégués techniques Renseignements de caractère général, instructions et confirmation des experts techniques
9h00	Séance d'orientation pour les experts techniques, les interprètes techniques, les délégués techniques et les maîtres d'atelier sur les procédures régissant le concours; travail de révision des descriptions par le Président et les délégués techniques
10h00	Organisation des experts techniques et des maîtres d'atelier par profession : visite des ateliers, sélection des dessins et et préparatifs techniques
	Midi Déjeuner
13h00	Continuation des préparatifs techniques par profession pour approuver la liste des matériaux réservés aux concours, et correction de dessins
13h30	Réunion des délégués techniques
16h00	Café et rafraîchissements
16h30	Continuation des préparatifs techniques

1981 Internationales Programm

Montag, 8. Juni

Ankunft des Generalsekretariats, der technischen Delegierten, der technischen Fachleute
Einweisung der ankommenden offiziellen Vertreter

Dienstag, 9. Juni

7:00 Frühstück für die gesamte internationale Delegation
8:30 Konferenz der technischen Delegierten
Allgemeine Informationen, Anweisungen und Bestätigung der technischen Fachleute
9:00 Einweisung der technischen Fachleute, der technischen Dolmetscher, der technischen Delegierten und der Werkstattmeister in den Wettbewerbsablauf und Revisionsarbeiten der Berufsbeschreibungen durch den Vorsitzenden der technischen Delegierten
10:00 Organisation der technischen Fachleute und Werkstattmeister nach Berufsgruppen; Rundgang durch die Werkstätten, Auswahl der Zeichnungen und technische Vorbereitungen
12:00 Mittagessen
13:00 Fortsetzung der technischen Vorbereitungen nach Berufsgruppen zur Begutachtung der Materialliste und Korrektur der Zeichnungen
13:30 Konferenz der technischen Delegierten
16:00 Kaffeepause mit Erfrischungen

Calendario Internacional 1981

Lunes, 8 de Junio

Llegada de Secretaría General, Delegados Técnicos, Expertos Técnicos
Orientación para funcionarios que arriban

Martes, 9 de Junio

7:00 Desayuno - Todas las Delegaciones Internacionales
8:30 Reunión de Delegados Técnicos
Información general, instrucciones y confirmación de Expertos Técnicos
9:00 Orientación a Expertos Técnicos, Intérpretes Técnicos, Delegados Técnicos y Líderes del Seminario acerca de los procedimientos del certamen y la descripción de la revisión del trabajo, realizada por el Presidente y los Delegados Técnicos
10:00 Organización de Expertos Técnicos y Líderes de Seminarios de acuerdo a las áreas de la especialización: tour de seminarios, selección de dibujos y preparaciones técnicas
12:00 mediodía Almuerzo
13:00 Continuación de las preparaciones técnicas de acuerdo al área de especialización para aprobar la lista de material y la corrección de los dibujos
13:30 Reunión de Delegados Técnicos
16:00 Descanso - Café y Refrescos
16:30 Continuación de las preparaciones técnicas

Wednesday, June 10

7:00	Breakfast
8:30	Meeting of Technical Experts by trade areas for preparation of marking schemes and translations
12:00 noon	Luncheon
13:00	Meeting of Technical Experts
17:30	Officials return to hotel
19:00	Official reception
20:00	Dinner

Thursday, June 11

7:00	Breakfast
8:30	Continuation of technical preparations and revision of trade descriptions
12:00 noon	Luncheon
13:00	Inspection of workshops by juries
15:00	Revision of trade descriptions as required
18:00	Officials return to hotel
All day	Arrival of competitors and delegations

Friday, June 12

7:00	Breakfast
8:30	Inspection of workshops and continuation of preparation by juries. Final certification of drawings, instructions and marking schemes. Completion of preparations.
9:00	Administrative Committee meeting
10:30	Technical Delegates meeting
12:00 noon	Luncheon
13:00	Contestant excursion to Stone Mountain
13:00	Member Assembly
13:00	Ratification of all technical preparation
17:30	Depart for excursion to Stone Mountain Dinner and entertainment
22:00	Return to hotel

Saturday, June 13

7:00	Breakfast
8:30	Familiarization period for competitors, allotment of machinery, equipment and workplaces for contestants
12:00 noon	Luncheon Competitors to dorm for luncheon
15:00	Official opening ceremonies

Mardi 9 Juin, continuation

18h30	Achèvement de la liste des matériaux et correction de dessins
19h00	Retour à l'hôtel

Mercredi 10 Juin

7h00	Petit déjeuner
8h30	Réunion des experts techniques par profession Préparation des programmes de marquage et traductions
Midi	Déjeuner
13h00	Réunion des experts techniques
17h30	Retour des responsables à l'hôtel
19h00	Réception officielle
20h00	Dîner

Jeudi 11 Juin

7h00	Petit déjeuner
8h30	Suite des préparatifs techniques et révision des descriptions par profession
Midi	Déjeuner
13h00	Inspection des ateliers par les jurys - WCC
15h00	Révision en cas de besoin des descriptions par profession
18h00	Retour des responsables à l'hôtel
Toute la journée	Arrivée des concurrents et des délégations

Vendredi 12 Juin

7h00	Petit déjeuner
8h30	Inspection des ateliers et continuation des préparatifs par les jurys Certification finale des dessins, instructions et programmes de marquage Achèvement des préparatifs
9h00	Réunion du Comité administratif
10h30	Réunion des délégués techniques
Midi	Déjeuner
13h00	Excursion des concurrents à la montagne Stone
13h00	Assemblée des membres
13h00	Ratification de tous les préparatifs techniques
17h30	Départ pour l'excursion à la montagne Stone Dîner et loisirs
22h00	Retour à l'hôtel

Dienstag, 9. Juni, Fortsetzung

- 16:30 Fortsetzung der technischen Vorbereitungen
- 18:30 Vervollständigung der Materialliste und Korrektur der Zeichnungen
- 19:00 Rückkehr ins Hotel

Mittwoch, 10. Juni

- 7:00 Frühstück
- 8:30 Konferenz der technischen Fachleute nach Berufsgruppen für die Vorbereitung der Korrekturvorgaben und Übersetzungen
- 12:00 Mittagessen
- 13:00 Konferenz der technischen Fachleute
- 17:30 Rückkehr ins Hotel der offiziellen Vertreter
- 19:00 Offizieller Empfang
- 20:00 Abendessen

Donnerstag, 11. Juni

- 7:00 Frühstück
- 8:30 Fortsetzung der technischen Vorbereitungen und Revision der Beschreibungen
- 12:00 Mittagessen
- 13:00 Inspektion der Arbeitsstätten durch die Jury
- 15:00 Revision der Berufsbeschreibungen soweit nötig
- 18:00 Rückkehr ins Hotel
- tagsüber Ankunft der Wettbewerbsteilnehmer und der Delegationen

Freitag, 12. Juni

- 7:00 Frühstück
- 8:30 Inspektion der Arbeitsstätten und Fortsetzung der Vorbereitungen durch die Jurymitglieder. Endgültige Bestätigung der Zeichnungen, Anweisungen und Korrekturvorgaben.
- Ende der Vorbereitungen.
- 9:00 Konferenz des Administrativ-Komitees
- 10:30 Konferenz der technischen Delegierten
- 12:00 Mittagessen
- 13:00 Ausflug der Wettbewerbsteilnehmer nach Stone Mountain
- 13:00 Mitgliedsversammlung
- 13:00 Ratifizierung aller technischer Vorbereitungen
- 17:30 Abfahrt nach Stone Mountain. Abendessen und Unterhaltungsprogramm
- 22:00 Rückkehr ins Hotel

Sonnabend, 13. Juni

- 7:00 Frühstück

Martes, 9 de Junio, continuación

- 18:30 Terminación de la lista de materiales y corrección de los dibujos
- 19:00 Regreso al hotel

Miércoles, 10 de Junio

- 7:00 Desayuno
- 8:30 Reunión de Expertos Técnicos por áreas de especialización y preparación de esquemas de marcado y traducciones
- 12:00 mediodía Almuerzo
- 13:00 Reunión de Expertos Técnicos
- 19:00 Recepción oficial
- 20:00 Cena

Jueves, 11 de Junio

- 7:00 Desayuno
- 8:30 Continuación de las preparaciones técnicas y revisión de las descripciones comerciales
- 12:00 mediodía Almuerzo
- 13:00 Inspección de grupos de trabajo por los jurados - WCC
- 15:00 Revisión de las descripciones comerciales de la forma requerida
- 18:00 Regreso de funcionarios al hotel
- Todo el día Arribo de competidores y delegaciones

Viernes, 12 de Junio

- 7:00 Desayuno
- 8:30 Inspección de grupos de trabajo y continuación de preparación por parte de los jurados.
- Certificación final de las instrucciones de los dibujos y de los esquemas de marcado.
- Terminación de preparativos.
- 9:00 Reunión del Comité Administrativo
- 10:30 Reunión de Delegados Técnicos
- 12:00 mediodía Almuerzo
- 13:00 Excursión de competidores a Stone Mountain
- 13:00 Asamblea de Miembros
- 13:00 Ratificación de toda la preparación técnica
- 17:30 Salida de la excursión a Stone Mountain.
- Cena y diversión
- 22:00 Regreso al hotel

Sábado, 13 de Junio

- 7:00 Desayuno

Saturday, June 13, continued

- 16:30 VICA Board of Directors reception for ISO Official Delegates, Technical Delegates and General Secretariat
Observers and Technical Experts return to hotel
Competitors return to dormitories
- 18:00 Officials return to hotel

Sunday, June 14

- 6:00 Breakfast
- 7:30 Study period for competitors
- 8:30 Commencement of competition
- 10:30 - 10:45 Competition refreshment break
- 12:30 Luncheon
- 13:30 Continuation of competition
- 16:00 - 16:15 Competition refreshment break
- 18:30 End of competition work
Competitors return to dormitories
- 19:00 Officials return to hotel

Monday, June 15

- 6:00 Breakfast
- 7:30 Continuation of competition work
- 10:00 Ambassador and official government agency visits
- 10:30 - 10:45 Competition refreshment break
- 12:30 Luncheon
- 13:30 Official State VICA Director briefing and tour of ISO
Continuation of competition work
- 16:00 - 16:15 Competition refreshment break
- 18:30 End of competition work
Competitors return to dormitories
- 19:00 Officials return to hotel

Tuesday, June 16

- 6:00 Breakfast
- 7:30 Continuation of competition
- 10:30 - 10:45 Competition refreshment break
- 12:00 noon Shopping spree and lunch for ISO Ladies; leaves from Peachtree Plaza Hotel
- 12:30 Luncheon
- 13:30 Continuation of competition
- 13:30 Technical Delegates meeting

Samedi 13 juin

- 7h00 Petit déjeuner
- 8h30 Période de familiarisation pour les concurrents, distribution des appareils, du matériel et des endroits de travail aux concurrents
- Midi Déjeuner
Retour des concurrents aux dortoirs pour le déjeuner
- 15h00 Cérémonies d'ouverture
- 16h30 Réception offerte par le Conseil d'administration des VICA aux délégués officiels de l'ISO, aux délégués techniques et aux membres du Secrétariat général
Retour à l'hôtel des observateurs et des experts techniques
Retour des concurrents aux dortoirs
- 18h00 Retour des responsables à l'hôtel

Dimanche 14 juin

- 6h00 Petit déjeuner
- 7h30 Période d'étude pour les concurrents
- 8h30 Début du concours
- 10h30 - 10h45 Rafrâichissements
- 12h30 Déjeuner
- 13h30 Suite du concours
- 16h00 - 16h15 Rafrâichissements
- 18h30 Fin du concours
Retour des concurrents aux dortoirs
- 19h00 Retour des responsables à l'hôtel

Lundi 15 juin

- 6h00 Petit déjeuner
- 7h30 Suite du concours
- 10h00 Visites d'ambassadeurs et de fonctionnaires d'organismes publics
- 10h30 - 10h45 Rafrâichissements
- 12h30 Déjeuner
- 13h30 Rapport d'information du Directeur officiel des VICA de l'Etat et visite de l'ISO
Suite du concours
- 16h00 - 16h15 Rafrâichissements
- 18h30 Fin du concours
- 19h00 Retour des responsables à l'hôtel

Mardi 16 juin

- 6h00 Petit déjeuner
- 7h30 Suite du concours
- 10h30 - 10h45 Rafrâichissements
- Midi Achats et déjeuner pour les dames de l'ISO; départ du Peachtree Plaza Hotel

Sonnabend, 13. Juni, Fortsetzung

- 8:30 Wettbewerbsteilnehmer machen sich mit der Umgebung vertraut, Maschinen, Werkzeuge und Arbeitsplätze werden den Wettbewerbsteilnehmern angewiesen
- 12:00 Mittagessen
Die Wettbewerbsteilnehmer nehmen das Mittagessen in ihrer Unterkunft ein
- 15:00 Offizielle Eröffnungsfeier
- 16:30 Empfang des VICA-Vorstands für die offiziellen ISO-Vertreter, für die technischen Delegierten und das General-sekretariat
Die Beobachter und technischen Fachleute kehren ins Hotel zurück.
Die Wettbewerbsteilnehmer kehren in ihre Unterkünfte zurück.
- 18:00 Die offiziellen Vertreter kehren ins Hotel zurück.

Sonntag, 14. Juni

- 6:00 Frühstück
- 7:30 Studienpause für die Wettbewerbsteilnehmer
- 8:30 Beginn des Wettbewerbs
- 10:30 - 10:45 Wettbewerbspause, Erfrischungen
- 12:30 Mittagessen
- 13:30 Fortsetzung des Wettbewerbs
- 16:00 - 16:15 Wettbewerbspause, Erfrischungen
- 18:30 Ende der Wettbewerbsarbeiten, Wettbewerbsteilnehmer kehren in ihre Unterkünfte zurück
- 19:00 Die offiziellen Vertreter kehren ins Hotel zurück

Montag, 15. Juni

- 6:00 Frühstück
- 7:30 Fortsetzung der Wettbewerbsarbeiten
- 10:00 Besuch von Gesandten und Regierungsvertretern
- 10:30 - 10:45 Wettbewerbspause, Erfrischungen
- 12:30 Mittagessen
- 13:30 Einweisung des Landesdirektors von VICA und ISO-Tour
Fortsetzung der Wettbewerbsarbeiten
- 16:00 - 16:15 Wettbewerbspause, Erfrischungen
- 18:30 Ende der Wettbewerbsarbeiten, Teilnehmer kehren in die Unterkünfte zurück
- 19:00 Offizielle Delegierte kehren in ihr Hotel zurück

Dienstag, 16. Juni

- 6:00 Frühstück
- 7:30 Fortsetzung des Wettbewerbs
- 10:30 - 10:45 Wettbewerbspause, Erfrischungen

Sabado, 13 de Junio, continuación

- 8:30 Período de familiarización para los competidores, asignación de maquinaria, equipo y lugares de trabajo para los competidores
- 12:00 mediodía Almuerzo
Almuerzo de competidores en el dormitorio
- 15:00 Ceremonias oficiales de apertura
- 16:30 Recepción del Comité de Directores de VICA a los Delegados Oficiales de ISO, Delegados Técnicos y Secretaría General.
Observadores y Expertos Técnicos regresan al hotel
Competidores regresan a los dormitorios
- 18:00 Funcionarios regresan al hotel

Domingo, 14 de Junio

- 6:00 Desayuno
- 7:30 Período de estudio para los competidores
- 8:30 Inicio de la competencia
- 10:30 - 10:45 Descanso y refresco
- 12:30 Almuerzo
- 13:30 Continuación de la competencia
- 16:00 - 16:15 Descanso y refresco
- 18:30 Final del trabajo de la competencia
Regreso de los competidores a los dormitorios
- 19:00 Regreso de funcionarios al hotel

Lunes, 15 de Junio

- 6:00 Desayuno
- 7:30 Continuación de los trabajos de la competencia
- 10:00 Visita de Embajadores y Funcionarios de gobierno
- 10:30 - 10:45 Descanso y refresco
- 12:30 Almuerzo
- 13:30 Informe y tour del Director Oficial Estatal de VICA
Continuación del trabajo de la competencia
- 16:00 - 16:15 Descanso y refresco
- 18:30 Final del trabajo de la competencia
Regreso de los competidores a los dormitorios
- 19:00 Regreso de funcionarios al hotel

Martes, 16 de Junio

- 6:00 Desayuno
- 7:30 Continuación de la competencia
- 10:30 - 10:45 Descanso y refresco
- 12:00 mediodía Salida de compras y almuerzo para las damas de ISO; partida del Peachtree Plaza Hotel

Tuesday, June 16, continued

- 15:30 Absolute end of competition work, Competitors return to dormitories upon completion
Technical Experts are requested to begin immediately to mark the projects upon close of competition in their respective trades
- 16:00 Dinner for Technical Experts, Technical Delegates and General Secretariat
- 22:00 End of marking for all projects that cannot be removed from Hall A
Return to hotel

Wednesday, June 17

- 7:00 Breakfast
- 8:30 Continuation of marking
- 9:00 Team participation in opening ceremonies, National VICA Conference and Skill Olympics
- 12:00 noon Contestants return to dorm
Luncheon
- 13:00 Continuation of marking as required
- 13:00 Special activities for competitors
- 16:30 All marking forms finalized and submitted to General Secretariat, and continuation of trade revision work
- 19:00 Officials return to hotel

Thursday, June 18

- 6:30 Breakfast
- 8:00 Technical Delegates meeting
- 8:30 Official Delegates participation in Opening Ceremonies of the VICA U.S. Skill Olympics
- 10:00 Official Tour United States Skill Olympics
- 12:00 noon Contestants return to dorm
Luncheon
- 14:00 Special student program, "Vocational Education Around the World"
- 15:30 Member Assembly
- 16:30 Contestants' excursion to Six Flags
- 17:30 Officials' excursion to Six Flags
- 23:00 Return to hotel and dormitory

Friday, June 19

- 7:00 Breakfast
- 8:30 Excursion for all International delegates
- 15:30 Return to hotel and dormitory
- 19:30 Participation in National VICA Skill Olympics
Awards and recognition program

Mardi 16 Juin, continuation

- 12h30 Déjeuner
- 13h30 Suite du concours
- 15h30 Fin du concours
Retour des concurrents aux dortoirs
Les experts techniques sont invités à commencer immédiatement à noter les projets dès la fin du concours dans leurs domaines respectifs
- 16h00 Dîner - WCC pour les experts techniques, les délégués techniques et les membres du Secrétariat général
- 22h00 Fin des notes à donner à tous les projets qui ne peuvent pas être enlevés de la Salle A
Retour à l'hôtel

Mercredi 17 Juin

- 7h00 Petit déjeuner
- 8h30 Continuation du travail de marquage
- 9h00 Participation des équipes aux cérémonies d'ouverture, National VICA Conference and Skill Olympics
- Midi Retour des concurrents aux dortoirs
Déjeuner
- 13h00 Continuation le cas échéant du travail de marquage
- 13h00 Activités spéciales réservées aux concurrents
- 16h30 Une fois remplis, les formulaires des notes doivent être soumis au Secrétariat général
Continuation du travail de marquage
- 17h00 Retour des responsables à l'hôtel

Jeudi 18 Juin

- 6h30 Petit déjeuner
- 8h00 Réunion des délégués techniques
- 8h30 Participation des délégués officiels aux cérémonies d'ouverture des jeux olympiques nationaux VICA
- 10h00 Official Tour United States Skill Olympics
- Midi Retour des concurrents aux dortoirs
Déjeuner
- 14h00 "L'enseignement professionnel aux quatre coins du monde", programme spécial réservé aux étudiants
- 15h30 Assemblée des membres
- 16h30 Excursion des concurrents aux Six Flags
- 17h30 Excursion des responsables aux Six Flags
- 23h00 Retour à l'hôtel et aux dortoirs

Vendredi 19 Juin

- 7h00 Petit déjeuner
- 8h30 Excursion pour tous les délégués internationaux

Dienstag, 16. Juni, Fortsetzung

- 12:00 Einkaufsbummel und Mittagessen für die Damen der ISO;
Abfahrt vom Peachtree Plaza Hotel
- 12:30 Mittagessen
- 13:30 Fortsetzung des Wettbewerbs
- 13:30 Konferenz der technischen Delegierten
- 15:30 Endgültiger Abschluss der Wettbewerbsarbeiten. Nach
Ende kehren die Wettbewerbsteilnehmer in die
Unterkünfte zurück.
Die technischen Fachleute sind gebeten, mit der Zensur
der Projekte sofort zu beginnen, sobald in ihrem Fach
der Wettbewerb beendet ist.
- 16:00 Abendessen für die technischen Fachleute, die
technischen Delegierten und das Generalsekretariat
- 22:00 Abschluss der Zensuren für alle Projekte, die nicht aus
Halle A entfernt werden können.
Rückkehr ins Hotel

Mittwoch, 17. Juni

- 7:00 Frühstück
- 8:30 Fortsetzung der Zensuren
- 9:00 Teilnahme der Teams an den Eröffnungsfeierlichkeiten
der National VICA Conference and Skill Olympics
- 12:00 Wettbewerbsteilnehmer kehren in die Unterkünfte
zurück. Mittagessen
- 13:00 Fortsetzung der Zensuren, soweit nötig
- 13:00 Sonderprogramm für Wettbewerbsteilnehmer
- 16:30 Alle Zensurbogen sind fertig und liegen dem
Generalsekretariat vor; Fortsetzung der Revisionsarbeiten
- 19:00 Rückkehr der offiziellen Delegierten ins Hotel

Donnerstag, 18. Juni

- 6:30 Frühstück
- 8:00 Konferenz der technischen Delegierten
- 8:30 Teilnahme der offiziellen Delegierten an der
Eröffnungsfeier der VICA U.S. Skill Olympics
- 10:00 Offizieller Rundgang durch die United States Skill
Olympics
- 12:00 Wettbewerbsteilnehmer kehren in ihre Unterkunft
zurück. Mittagessen
- 14:00 Sonderprogramm für Studenten, Berufserziehung in
aller Welt
- 15:30 Mitgliederversammlung
- 16:30 Ausflug der Wettbewerbsteilnehmer nach Six Flags
- 17:30 Ausflug der offiziellen Vertreter nach Six Flags
- 23:00 Rückkehr ins Hotel und in die Unterkünfte

Martes, 16 de Junio, continuación

- 12:30 Almuerzo
- 13:30 Continuación de la competencia
- 15:30 Finalización total de los trabajos de la competencia
Regreso de los competidores a los dormitorios en el
momento en que finalizan las tareas
Se requiere que los Expertos Técnicos comiencen
inmediatamente a marcar los proyectos, en el momento
de cierre de la competencia en sus respectivas áreas
- 16:00 Cena - WCC para Expertos Técnicos, Delegados Técnicos
y Secretaría General
- 22:00 Finalización de marcado de todos los proyectos que
no se pueden sacar del Hall A
Regreso al hotel

Miércoles, 17 de Junio

- 7:00 Desayuno
- 8:30 Continuación del marcado
- 9:00 Participación del equipo en las ceremonias de
inauguración de la National VICA Conference and
Skill Olympics
- 12:00 mediodía Regreso de los competidores a los dormitorios
Almuerzo
- 13:00 Continuación del marcado
- 13:00 Actividades especiales para los competidores
- 16:30 Terminación de los formularios de marcado y presentación
a la Secretaría General y continuación de la revisión de los
trabajos por área
- 19:00 Funcionarios regresan al hotel

Jueves, 18 de Junio

- 6:30 Desayuno
- 8:00 Reunión de Delegados Técnicos
- 8:30 Participación de los Delegados Oficiales en las
Ceremonias de Apertura de la VICA U.S. Skill Olympics
- 10:00 Tour oficial del United States Skill Olympics
- 12:00 mediodía Regreso de los competidores a los dormitorios
Almuerzo
- 14:00 Programa especial para estudiantes, "Educación
Vocacional en el Mundo"
- 15:30 Asamblea de Miembros
- 16:30 Excursión de los competidores a Six Flags
- 17:30 Excursión de Funcionarios a Six Flags
- 23:00 Regreso al hotel y a los dormitorios

Friday, June 19, continued

20:30 Return to hotel and dormitory

Saturday, June 20

6:30 Breakfast

9:00 Technical Experts revision of trade descriptions;
final control and report to Technical Delegates

12:00 noon Lunch; on your own; Omni Center

15:30 Official closing ceremonies and presentation of
International awards

17:00 Return to hotel

18:00 Special excursion to baseball game

22:00 Farewell party for all participants

Sunday, June 21

8:00 Breakfast

Departure

Vendredi 19 Juin, continuation

15h30 Retour à l'hôtel et aux dortoirs

19h30 Participation au Programme de remise des prix des jeux
olympiques nationaux VICA

20h30 Retour à l'hôtel et aux dortoirs

Samedi 20 juin

6h30 Petit déjeuner

9h00 Révision par les experts techniques des descriptions
commerciales

Midi Déjeuner; libre; Omni Center

15h30 Cérémonies de clôture et présentation des prix
internationaux

17h00 Retour à l'hôtel

18h00 Excursion spéciale à une partie de baseball

22h00 Soirée d'adieux pour tous les participants

Dimanche 21 juin

8h00 Petit déjeuner

Départ

Freitag, 19. Juni

- 7:00 Frühstück
- 8:30 Ausflug für alle internationalen Delegierten
- 15:30 Rückkehr ins Hotel und in die Unterkünfte
- 19:30 Teilnahme am Programm der Preisverteilung der National VICA Skill Olympics
- 20:30 Rückkehr ins Hotel und in die Unterkünfte

Sonnabend, 20. Juni

- 6:30 Frühstück
- 9:00 Revision der Beschreibungen durch die technischen Fachleute, Schlusskontrolle und Bericht an die technischen Delegierten
- 12:00 Mittagessen, auf eigene Faust, Omni Center
- 15:30 Offizielle Abschlussfeiern und Vergabe der Internationalen Preise
- 17:00 Rückkehr ins Hotel
- 18:00 Sonderausflug zu einem Baseballspiel
- 22:00 Abschiedsparty für alle Teilnehmer

Sonntag, 21. Juni

- 8:00 Frühstück
- Abfahrt

Viernes, 19 de Junio

- 7:00 Desayuno
- 8:30 Excursión para todos los delegados internacionales
- 15:30 Regreso al hotel y a los dormitorios
- 19:30 Participación en la Entrega de Premios de la National VICA Skill Olympics Awards y programa de reconocimiento
- 20:30 Regreso al hotel y a los dormitorios

Sábado, 20 de Junio

- 6:30 Desayuno
- 9:00 Revisión de las descripciones comerciales por los Expertos Técnicos
- 12:00 mediodía Almuerzo, por su cuenta. Omni Center.
- 15:30 Ceremonias oficiales de clausura y presentación y entrega de premios internacionales
- 17:00 Regreso al hotel
- 18:00 Excursión especial al juego de béisbol
- 22:00 Despedida a todos los participantes

Domingo, 21 de Junio

- 8:00 Desayuno
- Partida

Competition Area Floor Plan Hall A



International Apprentice Competitions

Trades

- 1 Fitting
- 2 Press Tool Making
- 3 Instrument Making
- 4 Watch Making
- 5 Engineering Drawing
- 6 Turning
- 7 Milling
- 8 Constructional Steel Work
- 9 Gas Welding
- 10 Electric Welding
- 11 Wood Pattern Making
- 13 Panel Beating
- 14 Sheet Metal Work
- 15 Plumbing
- 16 Industrial Electronics
- 17 Radio and TV Repairing
- 18 House Wiring
- 19 Industrial Wiring
- 20 Bricklaying
- 21 Stone Cutting
- 22 Painting
- 23 Plasterwork
- 24 Cabinet Making
- 25 Joinery
- 26 Carpentry
- 27 Jewelry
- 28 Tailoring
- 29 Ladies' Hairdressing
- 30 Men's Hairdressing
- 31 Ladies' Tailoring
- 32 Upholstery
- 33 Automobile Mechanics
- 34 Cookery

Spécialités

- 1 Ajustaje
- 2 Fabrication des matrices
- 3 Mécanique de précision
- 4 Horlogerie
- 5 Dessin industriel
- 6 Tournage
- 7 Fraisage
- 8 Serrurerie
- 9 Soudure à l'oxi acétylène
- 10 Soudure à l'arc électrique
- 11 Modelage pour fonder
- 13 Carrosserie
- 14 Chaudronnerie
- 15 Plomberie
- 16 Electronique industrielle
- 17 Réparation Radi et TV
- 18 Installation électrique
- 19 Montage en courant fort
- 20 Maçonnerie
- 21 Taille de la pierre
- 22 Peinture
- 23 Platerie
- 24 Ebénisterie
- 25 Menuiserie
- 26 Charpenterie
- 27 Bijouterie
- 28 Métier de tailleur
- 29 Coiffure Dames
- 30 Coiffure Messieurs
- 31 Couture
- 32 Tapisserie
- 33 Mécanique automobile
- 34 Cocina

Berufe

- 1 Maschinenschlosser
- 2 Werkzeugmacher
- 3 Feinmechaniker
- 4 Uhrmacher
- 5 Technischer Zeichner
- 6 Dreher
- 7 Fräser
- 8 Stahlbauschlosser
- 9 Autogenschweißer
- 10 Lichtbogenschweißer
- 11 Modelltischler
- 13 Karosseriebauer
- 14 Blechschlosser
- 15 Sanitär-Installateur
- 16 Industrie-Elektroniker
- 17 Radio u. Fernseh-Mechaniker
- 18 Elektro-Installateur
- 19 Starkstrom-Elektriker
- 20 Maurer
- 21 Steinmetz
- 22 Maler
- 23 Stukkateur
- 24 Möbeltischler
- 25 Bau- u. Gerätetischler
- 26 Zimmerer
- 27 Goldschmied
- 28 Herrenschneider
- 29 Damenfriseur
- 30 Herrenfriseur
- 31 Damenschneider
- 32 Polsterer
- 33 Kraftfahrzeug-mechaniker
- 34 Koch

Especialidades

- 1 Ajuste
- 2 Matriceria
- 3 Mecánica de Precisión
- 4 Relojería
- 5 Delineación
- 6 Torno
- 7 Fresa
- 8 Construcciones Metálicas
- 9 Soldadura oxi-acetilénica
- 10 Soldadura Eléctrica
- 11 Modelos de Fundición
- 13 Chapistería
- 14 Calderería
- 15 Fontanería
- 16 Electrónica Industrial
- 17 Reparación Radio y TV
- 18 Instalación de Construcción
- 19 Electromontaje
- 20 Albañilería
- 21 Talla en piedra
- 22 Pintura
- 23 Estuco
- 24 Ebanistería
- 25 Carpintería de Taller
- 26 Carpintería de Armar
- 27 Joyería
- 28 Sastrería
- 29 Peluquería de Señoras
- 30 Peluquería de Caballeros
- 31 Modistería
- 32 Tapicería
- 33 Mecanica de L'automobile
- 34 Cuisinier

General Information

Facilities at World Congress Center

Georgia World Congress Center, 285 International Blvd., NW., Atlanta, GA 30313—a State owned and operated trade show/convention facility catering to national and international groups. The Center features a 350,000 square foot exhibit hall, 30 separate meeting rooms and a 2,000-seat auditorium equipped for multi-lingual simultaneous interpretation.

Telephone - Georgia World Congress Center

Director, GWCC (404) 656-7600
Catering (404) 656-7613
Security (404) 656-7600

Conference Telephones:

ISO Headquarters (404) 223-8752
General Secretariat (404) 223-8757
USSO Headquarters (404) 223-8751
VICA Headquarters (404) 223-8750
Media Room (404) 223-8755

Telex: 54-2483

International Communication Center

This Center is located on the Third Level, near the main entrance, of the Georgia World Congress Center. It is equipped with six semiprivate telephone booths and sets with International Direct Dialing capabilities. The Center is open at all times to the public for long distance calls, when using an A.T. & T. credit card or when making a collect call.

Installations du World Congress Center

La Georgie World Congress Center, 285 International Blvd., N.W., Atlanta, GA 30313 - est un palais des Congrès construit et exploité par l'Etat qui reçoit des groupes nationaux et internationaux. Ce palais a une salle d'exposition de 350.000 pieds carrés, 30 salles de conférence individuelles et un auditoire de 2.000 places équipé pour l'interprétation simultanée en plusieurs langues.

Annuaire de téléphone - Georgia World Congress Center

Directeur, GWCC (404) 656-7600
Aprovisionnement (404) 656-7613
Sécurité (404) 656-7600

Numéros de téléphone de la conférence :

Siège de l'ISO (404) 223-8752
Secrétariat général (404) 223-8757
Siège de l'USSO (404) 223-8751
Siège des VICA (404) 223-8750
Salle de presse (404) 223-8755

Télex : 54-2483

Einrichtungen des World Congress Centers

Das Georgia World Congress Center, 285 International Boulevard, N.W., Atlanta, GA, 30313, gehört dem Staat und wird vom Staat betrieben. Es dient Ausstellungen und Kongressen die auf inländischer und internationaler Ebene dort abgehalten werden. Das Center hat eine 350.000 Quadratfuß große Ausstellungshalle, 30 Konferenzräume und ein Auditorium mit 2000 Plätzen, das für Simultanübersetzungen ausgestattet ist.

Telefonnummern des Georgia World Congress Centers

Direktor des GWCC (404) 656-7600
Verpflegungsdienst (404) 656-7613
Sicherheitsorgane (404) 656-7600

Konferenztelefone:

ISO Hauptstelle (404) 223-8752
Generalsekretariat (404) 223-8757
USSO Hauptstelle (404) 223-8751
VICA Hauptstelle (404) 223-8750
Presse, etc. (404) 223-8755

Telex: 54-2483

Instalaciones del Centro Mundial de Congresos

El Centro Mundial de Congresos de Georgia, 285 International Blvd., N.W., Atlanta, GA, 30313, es propiedad y está administrado por el Estado de Georgia, cuenta con instalaciones adecuadas para exposiciones y convenciones al servicio de grupos a nivel nacional e internacional. El Centro ofrece un salón de exhibiciones cuya superficie es de 350.000 pies cuadrados, 30 salas de reuniones separadas y un auditorium con 2.000 asientos equipado con instalaciones para la interpretación simultánea a varios idiomas.

Teléfonos - Centro Mundial de Congresos de Georgia:

Director, CMC (404) 656-7600
Servicio de Comidas (404) 656-7613
Seguridad (404) 656-7600

Teléfonos de la Conferencia

Sede de ISO (404) 223-8752
Secretaría General (404) 223-8757
Sede de USSO (404) 223-8751
Sede de VICA (404) 223-8750
Sala de Prensa (404) 223-8755

Telex: 54-2483

Shops -

Country Store - Level II, WCC
Omni Shopping Area - Adjacent to World Congress Center
Peachtree Center

Post Office

Level III, WCC

Bank

Located in Omni: First National Bank of Georgia

Medical Service

VICA will provide emergency medical technician service, First Aid Station, Hall C, WCC

Ambulance

Crawford Long Hospital	892-4411
Grady Hospital	588-4141

Doctor (Medical Assn. of Atlanta)	881-1714
-----------------------------------	----------

Dentist (Northern Dist. Dental Society)	378-3550
---	----------

Emergency Dental	688-4234
------------------	----------

24-hour Pharmacy

Plaza Pharmacy, 1061 Ponce de Leon Ave., NE	876-0381
---	----------

Traveler's Aid	523-0585
----------------	----------

Bar, cafe

Bar - Level II
Cafeteria - Level III

Dining

Breakfast (Competitors) Dormitory
Breakfast (Delegates) - Peachtree Plaza
Competitors'/Delegates' lunches to be served at WCC, Room 300A
Dining - See Traveltyme listing

Transportation

Taxi stand - Level III
Marta-Train - Omni
Marta-Bus - Level III
Gelco Car Rental - (404) 581-0250
Delta & Eastern Air Lines - Level III
Northwest Orient - Level III
Shuttle bus schedule to follow

Centre International de communications

Ce centre est situé au troisième étage, à proximité de l'entrée principale du Georgia World Congress Center. Il est équipé de six cabines téléphoniques semi-privées et d'appareils permettant d'appeler automatiquement l'étranger. Il est ouvert en tout temps au public qui souhaite faire un appel interurbain avec une carte de crédit A.T. & T et aux personnes qui désirent appeler en PCV.

Magasins

Country Store - deuxième étage, WCC
Centre commercial Omni - Adjacent au World Congress Center
Peachtree Center

Bureau des postes

Troisième étage, WCC

Banque

Omni: First National
National Bank of Georgia

Service médical

Les VICA fourniront un service médical d'urgence, First Aid Station, Hall C, WCC

Ambulance	
Crawford Long Hospital	892-4411
Grady Hospital	588-4141
Médecin (Association médicale d'Atlanta)	881-1714

Dentiste (Northern Dist. Dental Society)	378-3550
Urgences dentaires	688-4234

Pharmacie ouverte 24 h sur 24

Plaza Pharmacy, 1061 Ponce de Leon Ave., N.E.	876-0381
Traveler's Aid	523-0585

Bar, Café

Bar - deuxième étage
Cafétéria - troisième étage

Dîner

Petit déjeuner (concurrents) Dortoir
Petit déjeuner (délégues) - Peachtree Plaza
Le déjeuner des concurrents et des délégués sera servi Salle 300A, WCC
Dîner - voir la liste des restaurants de Traveltyme

International Communication Center

Dieses Center befindet sich im dritten Geschoß, nahe beim Haupteingang des Georgia World Congress Center. Es ist ausgestattet mit sechs halb-privaten Telefonzellen und Apparaten, mit welchen Sie nach Übersee durchwählen können. Das Center ist jederzeit der Öffentlichkeit für Ferngespräche zugänglich, wenn Sie ein A.T. & T. Credit Card verwenden, oder wenn Sie ein R-Gespräch führen wollen.

Geschäfte

Country Store - Stockwerk II, WCC
Omni Shopping Area - Nachbar des World Congress Center
Peachtree Center

Postamt

Stockwerk III, WCC

Bank

In der Omni Shopping Area gelegen:
First National National Bank of Georgia

Ärztliche Versorgung

VICA versorgt Sie im Notfall mit erster Hilfe durch Sanitätspersonal, First Aid Station (Erste Hilfe-Station) Halle C, WCC

Krankenwagen

Crawford Long Hospital	892-4411
Grady Hospital	588-4141

Arzt (Ärzteverband von Atlanta)	881-1714
---------------------------------	----------

Zahnarzt (Verband der Zahnärzte, Nord-Distrikt)	378-3550
---	----------

Notzahnarzt	688-4234
-------------	----------

Apotheke (24 Stunden offen)

Plaza Pharmacy, 1061 Ponce de Leon Avenue, N.E.	876-0381
---	----------

Traveler's Aid (Nothilfe für Reisende)	523-0585
--	----------

Centro de Comunicaciones Internacionales

Este Centro está ubicado en el Tercer Piso, cerca a la entrada principal del Centro Mundial de Congresos de Georgia. Está equipado con seis casillas de teléfono semi-privadas y aparatos de teléfono con capacidad para el Discado Directo Internacional. El Centro está abierto continuamente para el público que desee hacer llamadas a larga distancia, mediante el uso de tarjetas de crédito A.T. & T. o para hacer llamadas a pagar en destino.

Tiendas

Country Store - Piso II, WCC
Area de Compras Omni - Adyacente al Centro Mundial de Congresos
Centro Peachtree

Correos

Piso III, WCC

Bancos

Ubicados en Omni: First National
National Bank of Georgia

Servicio Médico

VICA ofrecerá servicio de emergencia de personal técnico médico, Primer Estación de Asistencia, Hall C, WCC

Ambulancia

Crawford Long Hospital	892-4411
Grady Hospital	588-4141
Doctor (Asociación Médica de Atlanta)	881-1714
Dentista (Northern Dist. Dental Society)	378-3550
Emergencia Dental	688-4234

Servicio de farmacia de 24 horas

Plaza Pharmacy, 1061 Ponce de Leon Ave., N.E.	876-0381
Ayuda a Viajeros	523-0585

Bar, Café

Bar - Piso II
Cafetería - Piso III

Traveltyme

Judy Williams (Peachtree Plaza)

Housing

Competitors - Morris Brown College
(emergency use only, *please*)

Borders Tower 525-7831, Ext. 333 (9-4)
525-4377 (after 4)

Cochran Tower 525-7831, Ext. 335 (9-4)
525-7565 (after 4)

Other Delegates - Peachtree Plaza Hotel
(404) 659-1400

Consulates in Atlanta, Georgia

Walter H. Bunzl, Honorary Consul
Consulate of Austria
6075 Roswell Road, NE - 30328
252-7920

A. Leigh Baier, Honorary Consul
Consulate of France
Post Office Box 1827
Decatur, GA 30031
378-4226 and 378-4227

Dr. Ernst Ingendaay, Consul General
Consulate General of the Federal
Republic of Germany
229 Peachtree Street, NE
Suite 1000 Cain Tower - 30043
659-4760 and 659-4761 and 659-4762

Dr. Eike Jordan, Managing Director
German American Chamber of
Commerce, Inc.
233 Peachtree Street, NE
Suite 2701 Harris Tower - 30303
577-7228

David G. Crawford, Her Britannic
Majesty's Consul General
The British Consulate General
225 Peachtree Street, NE
Suite 912 - 30303
524-5856

Transports

Taxis - troisième étage

Marta-Train - Omni

Marta-Bus - troisième étage

Gelco Car Rental - (404) 581-0250

Delta & Eastern Air Lines - troisième
étage

Northwest Orient - troisième étage

Le Calendrier de la navette sera publié
ultérieurement

Traveltyme

Judy Williams (Peachtree Plaza)
(404) 659-1400

Logement

Concurrents - Morris Brown College (en
cas d'urgence seulement)

Borders Tower 525-7831, Poste 333
(9-4)

525-4377 (après 4)

Cochran Tower 525-7831, Poste 335
(9-4)

525-7565 (après 4)

Autres délégués - Peachtree Plaza Hotel
(404) 659-1400

Consulats a Atlanta, Georgie

Walter H. Bunzl, Consul honoraire
Consulat d'Autriche
6075 Roswell Road, NE - 30328
252-7920

A. Leigh Baier, Consul honoraire
Consulat de France
Post Office Box 1827
Decatur, GA 30031
378-4226 et 378-4227

Dr. Ernst Ingendaay, Consul général
Consulat général de la République
fédérale d'Allemagne
229 Peachtree Street, NE
Suite 1000 Cain Tower - 30043
659-4760 - 659-4761 - 659-4762

Bar, Cafe

Bar - Stockwerk II

Cafeteria - Stockwerk III

Essen

Frühstück (Wettbewerbsteilnehmer) -
Unterkunft

Frühstück (Delegierte) - Peachtree Plaza

Mittagessen, (Wettbewerbsteilnehmer/
Delegierte) im WCC, Raum 300 A

Abendessen - siehe Liste von Traveltyme

Transportmöglichkeiten

Taxistand - Stockwerk III

Marta-Zug - Omni

Marta-Bus - Stockwerk III

Gelco Leihwagen - (404) 581-0250

Delta und Eastern Air Lines - Stockwerk III

Northwest Orient - Stockwerk III

Zubringerbus - Fahrplan folgt

Traveltyme

Judy Williams (Peachtree Plaza)
(404) 659-1400

Unterkunft

Wettbewerbsteilnehmer - Morris Brown
College (*bitte* nur in dringenden Fällen)

Borders Tower 525-7831, App. 333 (9-4)
525-4377 (nach 4)

Cochran Tower 525-7831, App. 335 (9-4)
525-7565 (nach 4)

Delegationen - Peachtree Plaza Hotel
(404) 659-1400

Konsulate In Atlanta, Georgia

Walter H. Bunzl, Wahlkonsul
Österreichisches Konsulat
6075 Roswell Road, NE - 30328
252-7920

A. Leigh Baier, Wahlkonsul
Französisches Konsulat
Post Office Box 1827
Decatur, GA 30031
378-4226 und 378-4227

Dr. Ernst Ingendaay, Generalkonsul
Generalkonsulat den Bundesrepublik
Deutschland
229 Peachtree Street, NE
Suite 1000 Cain Tower - 30043
659-4760 und 659-4761 und 659-4762

Comedor

Desayuno (Competidores) Dormitorio
Desayuno (Delegados) - Peachtree Plaza
Competidores/Delegados - Los
almuerzos serán servidos en el Salón
300A del WCC

Cena - Véase lista de Traveltyme

Transporte

Parada de taxis - Piso III

Marta-Train - Omni

Marta-Bus - Piso III

Autos de alquiler Gelco - (404) 581-0250

Aerolíneas Delta y Eastern Air Lines -
Piso III

Northwest Orient - Piso III

Servicio de bus expreso (será provisto
más adelante)

Traveltyme

Judy Williams (Peachtree Plaza)
(404) 659-1400

Vivienda

Competidores - Morris Brown College
(Favor llamar únicamente en casos
de emergencia)

Borders Tower 525-7831, Ext. 333 (9-4)
525-4377 (después de
las 4)

Cochran Tower 525-7831, Ext. 335 (9-4)
525-7565 (después de
las 4)

Otros Delegados - Peachtree Plaza Hotel
(404) 659-1400

Consulados en Atlanta, Georgia

Walter H. Bunzl, Cónsul Honorario
Consulado de Austria
6075 Roswell Road, NE - 30328
252-7920

A. Leigh Baier, Cónsul Honorario
Consulado de Francia
Post Office Box 1827
Decatur, GA 30031
378-4226 y 378-4227

Dr. Ernst Ingendaay, Cónsul General
Consulado General de la República
Federal de Alemania
229 Peachtree Street, NE
Suite 1000 Cain Tower - 30043
659-4760 - 659-4761 - 659-4762

Ryo Kawade, Consul General
Consulate General of Japan
400 Colony Square
Suite 1501 - 30361
892-2700

Yong Chol Ahn, Consul General
Consulate General of the Republic
of Korea
233 Peachtree Street, NE
Suite 2301 Harris Tower - 30303
522-1611

Young Kyo Shinn, President
Korean Chamber of Commerce of
Atlanta
Post Office Box 48414 - 30362
448-0502

Hans W. Beerkens, Honorary Consul
Consulate of the Netherlands
233 Peachtree Street, NE
Suite 500 Harris Tower - 30303
525-4513

Eduardo Delgado, Honorary Vice
Consul
Consulate of Spain
1901 Powers Ferry Road
Suite 200
Marietta, GA 30067
955-6844

Alex Hitz, Jr., Honorary Consul
Consulate of Switzerland
235 Peachtree Street, NE
Suite 1817 Gas Light Tower - 30303
524-4748

Andrew J. P. Shen, Director
Coordination Council for North
American Affairs
229 Peachtree Street, NE
Suite 1602 Cain Tower - 30303
522-0182 and 522-0183

Dr. Eike Jordan, Directeur général
German American Chamber of
Commerce, Inc.
233 Peachtree Street, NE
Suite 2701 Harris Tower - 30303
577-7228

David G. Crawford, Consul général
de sa Majesté la Reine de Grande-
Bretagne
The British Consulate General
225 Peachtree Street, NE
Suite 912 - 30303
524-5856

Ryo Kawade, Consul général
Consulat général du Japon
400 Colony Square
Suite 1501 - 30361
892-2700

Yong Chol Ahn, Consul général
Consulat général de la République
de Corée
233 Peachtree Street, NE
Suite 2301 Harris Tower - 30303
522-1611

Young Kyo Shinn, Président
Korean Chamber of Commerce of
Atlanta
Post Office Box 48414 - 30362
448-0502

Hans W. Beerkens, Consul honoraire
Consulat des Pays-Bas
233 Peachtree Street, NE
Suite 500 Harris Tower - 30303
525-4513

Eduardo Delgado, Vice Consul honoraire
Consulat d'Espagne
1901 Powers Ferry Road
Suite 200
Marietta, GA 30067
955-6844

Alex Hitz, Jr., Consul honoraire
Consulat de Suisse
235 Peachtree Street, NE
Suite 1817 Gas Light Tower - 30303
524-4748

Andrew J. P. Shen, Directeur
Coordination Council for North
American Affairs
229 Peachtree Street, NE
Suite 1602 Cain Tower - 30303
522-0182 et 522-0183

Dr. Eike Jordan, Geschäftsführer
Deutsch-Amerikanische
Handelskammer
233 Peachtree Street, NE
Suite 2701 Harris Tower - 30303
577-7228

David G. Crawford, Generalkonsul Ihrer
Britannischen Majestät
Britisches Generalkonsulat
225 Peachtree Street, NE
Suite 912 - 30303
524-5856

Ryo Kawade, Generalkonsul
Japanisches Generalkonsulat
400 Colony Square
Suite 1501 - 30361
892-2700

Yong Chol Ahn, Generalkonsul
Generalkonsulat der Republik von
Korea
233 Peachtree Street, NE
Suite 2301 Harris Tower - 30303
522-1611

Young Kyo Shinn, Präsident
Koreanische Handelskammer von
Atlanta
Post Office Box 48414 - 30362
448-0502

Hans W. Beerkens, Wahlkonsul
Niederländisches Konsulat
233 Peachtree Street, NE
Suite 500 Harris Tower - 30303
525-4513

Eduardo Delgado, Wahlvizekonsul
Spanisches Konsulat
1901 Powers Ferry Road
Suite 200
Marietta, GA 30067
955-6844

Alex Hitz, Jr., Wahlkonsul
Schweizerisches Konsulat
235 Peachtree Street, NE
Suite 1817 Gas Light Tower - 30303
524-4748

Andrew J. P. Shen, Direktor
Koordinationsrat für
Nordamerikanische Angelegenheiten
229 Peachtree Street, NE
Suite 1602 Cain Tower - 30303
522-0182 und 522-0183

Dr. Eike Jordan, Director Gerente
Cámara de Comercio Alemana-
Americana Inc.
233 Peachtree Street, NE
Suite 2701 Harris Tower - 30303
577-7228

David G. Crawford, Cónsul General
de su Majestad Británica
Consulado General de Gran Bretaña
225 Peachtree Street, NE
Suite 912 - 30303
524-5856

Ryo Kawade, Cónsul General
Consulado General del Japón
400 Colony Square
Suite 1501 - 30361
892-2700

Yong Chol Ahn, Cónsul General
Consulado General de la
República de Corea
233 Peachtree Street, NE
Suite 2301 Harris Tower - 30303
522-1611

Young Kyo Shinn, Presidente
Cámara de Comercio Coreana de
Atlanta
Post Office Box 48414 - 30362
448-0502

Hans W. Beerkens, Cónsul Honorario
Consulado de los Países Bajos
233 Peachtree Street, NE
Suite 500 Harris Tower - 30303
525-4513

Eduardo Delgado, Vice Cónsul
Honorario
Consulado de España
1901 Powers Ferry Road
Suite 200
Marietta, GA 30067
955-6844

Alex Hitz, Jr., Cónsul Honorario
Consulado de Suiza
235 Peachtree Street, NE
Suite 1817 Gas Light Tower - 30303
524-4748

Andrew J. P. Shen, Director
Consejo Coordinador de Asuntos
Norteamericanos
229 Peachtree Street, NE
Suite 1602 Cain Tower - 30303
522-0182 y 522-0183

Emergency Numbers

IN AN EMERGENCY, TELEPHONE 911

(This call is free of charge.)
Be sure you know your exact
location so that help can be
sent immediately.

EN CAS D'URGENCE TELEPHONEZ AU 911

(Cet appel est gratuit)
Assurez-vous de l'endroit exact où
vous vous trouvez afin qu'on puisse
immédiatement vous venir en aide.

NOTRUF: TELEFON 911

(Dieser Anruf ist gebührenfrei).
Standort bitte genau angeben, damit
man Ihnen sofort Hilfe senden kann.

EN CASO DE EMERGENCIA, TELEFONO 911.

(Esta llamada es gratuita.)
Asegúrese de su ubicación exacta de
manera de poder enviarle ayuda
inmediatamente.

EMERGENCY NUMBERS

Police Switchboard 658-6666
Fire 659-2121

NUMEROS D'URGENCE

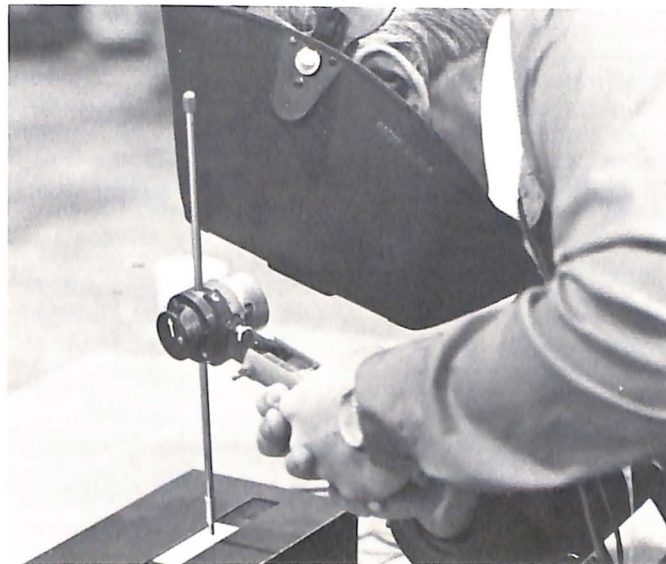
Police 658-6666
Pompiers 659-2121

NUMMERN FÜR NOTFÄLLE

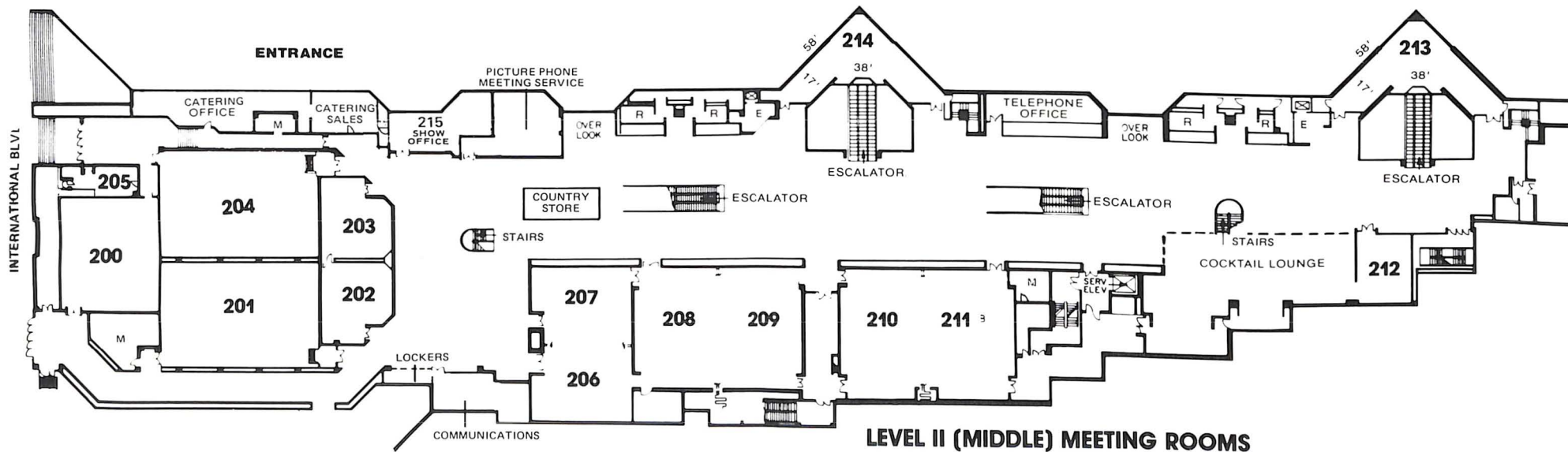
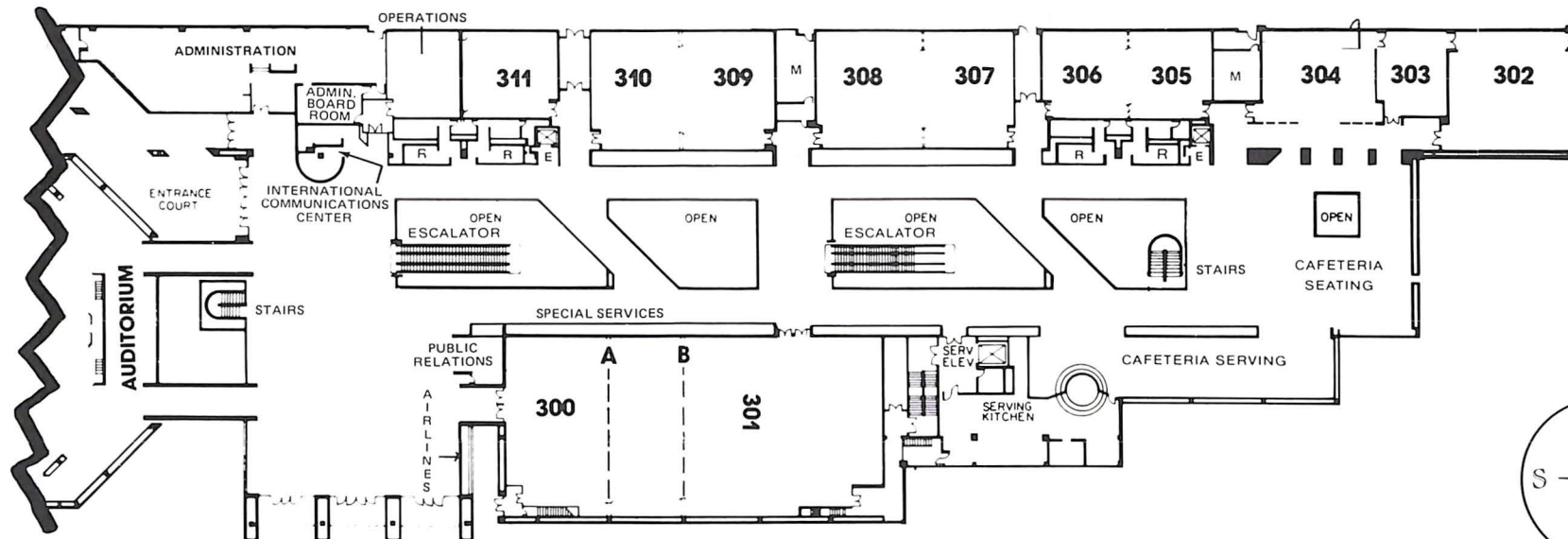
Polizei Vermittlung 656-6666
Feuer 659-2121

NUMEROS DE EMERGENCIA

Central telefónica policial 658-6666
Bomberos 659-2121



Georgia World Congress Center Floor Plan



Contributors to ISO/USSO/NLC

AM Bruning
 AM International
 AM Multigraphics
 AMMCO, Tools, Inc.
 Air Conditioning and Refrigeration Institute
 Airco Welding Products
 Alterman Brothers
 Amana Refrigeration
 American Culinary Federation, Inc.
 American Dental Association
 American Foundrymen's Society
 American Medical Association
 American Red Cross
 American Supply Co. of Atlanta
 American Technical Publishing Company
 American Technical Society
 American Welding Society
 Ampex Corp.
 Architectural Woodwork Institute
 Armstrong & Dobbs
 Art Institute of Atlanta
 Art Institute of Pittsburgh
 Associated Builders and Contractors, Inc.
 Atlanta, Apparel Mart
 Atlanta Braves
 Atlanta Gas Light Co.
 Atlantic Steel Co.
 Automotive Parts and Accessories Assn.
 Automotive Service Industries Assn.
 Baldor Electric Co.

Balfour Co.
 Bank of the South
 Bankers Box
 Beers Construction
 Beneke Corp.
 Berol U.S.A.
 Bickerstaff Co.
 Bio-Dynamics
 Boeing Computer Service
 Boggs Supply
 Borden's
 Bostitch Textron
 George Bradford
 Brick Institute of America
 Bridgeport
 Briggs & Stratton Corporation
 Britt-Smith Co.
 Brodhead-Garrett Co.
 Brooks Machinery, Inc.
 Brown & Sharpe Manufacturing Co.
 R. L. Bryan Co.
 C & S National Bank
 Carrier Air Conditioning Co.
 J. I. Case Co.
 Caterpillar Tractor Co.
 Chrysler Motor Co.
 Cincinnati Milacron, Inc.
 Clairol, Inc.
 Clausing Corp.
 Cofer Bros., Inc.
 Colonial Bakery
 Commercial Motor Freight of Indiana
 Copeland Corp.
 Crane Co.
 Cumberland Volkswagen

Cummins Engine Co., Inc.
 Helene Curtis Industries, Inc.
 Dana Corp.
 Daniel Construction Co.
 Myra Deane
 DeKalb Federal Savings & Loan Assn.
 DeKalb General Hospital
 The Design Schools
 Detroit Diesel Allison Division—GMC
 DeVilbiss Co.
 A. B. Dick Co.
 DoAll Company
 Ductile Iron Co. of America
 E. I. duPont de Nemours & Co., Inc.
 Dynascan Corp.
 Eastern Safety Equipment
 Eaton Corp.
 Haze Edwards Electric Co.
 Eison Industrial Supply
 Electronics Industries Assn.
 Emory University School of Dentistry
 Engelhard Industries
 Enterprise Aluminum
 Faber-Castel Corp.
 First National Bank of Atlanta
 Ford Motor Co.
 Foundry Systems Equipment Co.
 General Electric Co.
 General Motors Corp.
 Georgia Baptist Medical Center
 Georgia Hospital Assn.
 Georgia Motor Trucking Assn., Inc.
 Georgia Power Co.
 Gibson Appliance Center
 Ginn & Co.
 Goodheart-Wilcox Co., Inc.

Go-Power Systems
 Graphic Arts International Union
 Graphic Arts Technical Foundation
 Greenlee Tool Division
 Hamilton Industries
 Hancock Fabrics
 M. K. Hardowitz Co.
 Harmony Blue Granite Co.
 J. W. Harris Co.
 Jesse S. Harris Construction Co.
 Hartwell Mills
 Heinz-Daniel Assn., Inc.
 Hewlett Packard
 Hill Manufacturing Co.
 Hobart Brothers Co.
 Hobart Corp.
 O. D. Hollar & Son, Inc.
 Humboldt Wedag USA
 M. C. Ihenny
 Institutional Wholesaler, Inc.
 International Brotherhood of Electrical Workers
 International Business Machines Corp.
 International Union of Bricklayers and Allied Craftsmen
 Iowa State University Press
 JATC Local 613
 J. JEB Manufacturing Co.
 J & M, Ltd.
 Frank Jackson Ford/Mercury, Inc.
 Jeffco
 Johnson & Wales College
 Jones & Co.
 Kakler
 Kearney and Trecker Corp.

Kent-Moore Tool Co.
 Kentworth Truck Co.
 Kerney-Baccus-Rehn & Associates
 Knickerbocker Meat Co.
 Koh-I-Noor, Inc.
 Kohler Company
 Kraft, Inc.
 Kroy Company
 Lily-Owens Illinois
 Lincoln Electric Co.
 Lincoln Technical Institute
 Thomas J. Lipton, Inc.
 Litton Industries, Landis Tool Division
 Lockheed-Georgia Corp.
 Longhorn Meat Co.
 MTI, Corp.
 Mack Trucks, Inc.
 Macon Restaurant Supply
 Magic Chef
 Magnavox Electronics Co.
 Mandeel Labs
 Marsh Industries
 The Martin-Senour Company
 Mason Contractors Assn. of America
 Masonry Institute of Memphis
 Chef Evon J. Mathieu
 McGraw-Hill Book Co.
 W. E. McSwain
 Milady Publishing Co.
 Moore Special Tool Co.
 Mote's Produce Co.
 Hugh C. Murphy
 National Association of Home Builders
 National Association of Plumbing,
 Heating and Cooling Contractors
 National Automotive Parts Association
 National Electrical Contractors Assn.
 National 4-H Council
 National Hairdressers and
 Cosmetologists Assn.
 National Machine Tool Builders Assn.
 National Restaurant Assn.
 National Safety Council
 New Britain Hand Tools
 Newport News Shipbuilding
 Nissan Motor Co., Ltd.
 Nolan Pipe Co.
 nuARC Co., Inc.

Owatonna Tool Co.
 Panasonic Company
 Parkway Regional Hospital
 Peachtree Bank
 Pelouze Scale Co.
 J. C. Penney Co.
 Chef Andy Peters College
 Pivot Point International
 Plan Hold Corporation
 Power Tool Institute
 Powermatic Division, Houdaille
 Industries
 Pratt Burnerd America, Inc.
 Precision Plumbing Contractors, Inc.
 Proto Tool Division—Ingersoll Rand Co.
 Quaker Oats Co.
 Quasar Electronics
 RCA Consumer Electronics
 William J. Redmond & Son, Inc.
 Refrigeration Service Engineers Society
 Rheem Manufacturing Co.
 Rockwell International
 Roper Whitney, Inc.
 Rotex Company
 Sanders-Porter Paints
 Scientific Atlanta
 Scientific Products Company
 Sears Roebuck & Co.
 Sexton Foods
 Shoney's
 Simpson Electric Co.
 Snap-on-Tools
 Solar Chemicals, Inc.
 Southern Frozen Foods
 Southwire, Inc.
 Spice Island Specialty Brands
 Square D
 Staedtler Mars
 Star Manufacturing Co.
 Sterling Manufacturing
 W. K. Stringer
 Sun Electric Corp.
 Sunnyland Foods, Inc.
 Superior Trucking Co.
 Tecumseh Products Co.
 Tektronix, Inc.
 Teledyne Post
 Tennsmith
 E. H. Thompson Equipment Co.
 3-M
 Jim Tidewell Ford
 Trust Company Bank
 J. M. Tull Metals Co.
 Ron Turley Associates, Inc.

U-Haul Moving & Storage
 Ungar
 Union Carbide Company, Linde
 Division
 U. S. Gypsum Corp.
 U. S. Steel
 Variable Annuity Life Insurance Co.
 Vulcan Hart Corp.
 Jim Wamplers & Assoc.
 Wechsler Coffee Corp.
 Wentworth Institute
 Westinghouse
 Whirlpool Corp.
 White Consolidated Industries
 Wilson United Corp.
 Wilton Tool Division
 Zee Medical Service
 Zenith Radio Corp.

Special Thanks

Andrews Bartlett
 Atlanta CETA
 Atlanta Chamber of Commerce
 Atlanta Convention Planners
 Atlanta Convention and Visitors Bureau
 Atlanta Magazine
 George F. Bailey Hat Company
 Morris Brown College
 Chick-Fil-A
 Church of Jesus Christ of Latter Day
 Saints
 Coca-Cola Company
 Cofer, Beauchamp, Hawes & Brown
 Dixie Electronics
 General Motors Corporation
 Georgia Chamber of Commerce
 Georgia Department of Education
 Georgia Department of Industry and
 Trade
 Georgia World Congress Center
 Hardee's
 McDonald's
 National Bus Company
 Omelet Shoppe
 Ring Fare/Kandy Kraft
 SAF-T-Green Scaffolding Company
 Spirit Rent-A-Car
 Total Audiovisual Services, Inc.
 U.S. Air Force
 U.S. Army
 U.S. Navy

Special Thanks

Atlanta Area Vocational Technical
 Schools
 Atlanta City School System
 Clayton County School System
 Cobb County School System
 DeKalb County School System
 Douglas County School System
 Griffin-Spalding County Area
 Vocational Technical School
 Gwinnett County School System
 University of Georgia

Programs Courtesy of

Coca-Cola USA

A Division of the Coca-Cola Company

